

Ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwullu je **Yuwana** **Äni kitabanu**

Yuwana gwuru doo'ra de'te ngwoo'ranu ngwükäjäär je ngwudi Yicu 'dï na rom (12). Gwullu gitab nggee ngge gendaci Ngwüyäwüd na ngwüji ngwu'ter aar ämni ndi Yicu. Nginde gwa'ti ondaja elelle gwe gwudi Yicu ngwube inggidi yiima na enggaci gwanni gwenggaca gwe Yicu ngwüjü. Giyee yinggidu ndi ari Yicu gwä'tüdï 'didanu dïjjï dümnä 'dogo, ngwube ru 'to Ngwaalu.

Gitab nggee gadäälü enggaci gwe ndi ari Yicu gwuru Ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu gwükäjing je gididlä, na ndi ari yi'rany yüngün yadi ani mi'rïni nono gwanni gwati äbri keng gwudi ngwüji gididlä na ndi ari nginge gwuru gwanni Gwubrataar yelenya ila gwüngün gwanni gwondaja gwe ngwijir kitabanu ganni gu'rin. (13-17), Yuwana gwututa yi'ral yi'ra yani ämni gwudi Yicu gwani ngwo'ra ngwüngün na ngwuja'ri ngwüngün ngwanni ngwor'temaja ngwe ngingdeng je gidigera danni dima aar gu määätä. Ndi mi'rä gwudi gitab, gwondaja gwani awa lübidälü Yicu gwe aar pä kü'rälä na awa gwuma 'dï'rä giyi'ranyanu ngwü'täcä ngwo'ralu ngwüngün yaji yonyadanu.

Yajang yidi ngwuja'ri

1. Gwanni Gwubrutaar yelenya gwuru ng-wuja'ri gwudi gwur'taling (1.1–18)
2. Yuwana Almamadan na ngwoo'ra ngwudi Yicu gwerre gwerre (1.19–51)
3. Yirru yidi Yicu ngwüjänü (2.1—12.50)
4. Yomon gwodan Üräjälüm na gito gito Üräjälüm (13.1—19.42)
5. 'Dï'rï na 'tädinälü gwudi Deleny (20.1–31)
6. A Yicu 'täci ngwo'ralu ngwüngün Jälil (21.1–25)

Kirictu gwuru Ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu

¹ 'Tu'tu gwerre Ngwuja'ri ngwuju, a Ngwuja'ri ngwujaar Ngwaalu ngwe a Ngwuja'ri ru Ngwaalu.

² 'Tu'tu gwerre, nginde gwujaar Ngwaalu ngwe.

³ Yi'ral 'dar yiğii'tinä nginde gwe. A yi'ral yere ya'ti ju yiğii'tinä, ya'ti gi'tinä nginde gwe.

⁴ 'Dünggüngün midi gwuju. A midi nggwee gwuru buri gwudi ngwüjii.

⁵ Ati buri o'rralu gıdirimänü aa'ti be dirim burna ndi lenge.

⁶ A gur ji gani Yuwana gükäjä Ngwaalu.

⁷ Ngwilada ndi ondaci ngwüjü buri gwe, nunnu a ngwüjii 'dar 'dingini aar ämni Ngwaalu nginde gwe.

⁸ Nginde gwani Yuwana giligo'ro lüngün, gwä'tüdi gwanni gwuru buri. Nginde gwindädi 'dogo ndi ondaji buri ngwe.

⁹ Ndi ari buri gwanni gwuru 'didanu gwadi ila gıdidlä ngwo'rraci ngwüjälü 'dar.

¹⁰ Ngwuja'ri ngwujugididlä, ngwuru ngwanni ngwuge'ta ngwe Ngwaalu diidäyü, a je 'ti be ngwüjü ngwudi didlä lïngidi.

¹¹ Nginde gwïndädi ngwüjii ngwüngün, a be ngwüjii ngwüngün 'donya.

¹² A be loko lanni gwuma aar gwe ämni, lanni lima ämni ngwüriny ngwüngün, lima aar je ätädä yelenya aar ru yiji yidi Ngwaalu.

¹³ Ngindenga lä'tüdi yiji yidi Ngwaalu lïngini gwe gwudi lingeno, aar 'ti rüdi bupi gwudi dijii, aar be ru lïngini gwe gwudi Ngwaalu.

Yuwana gwurnidalu Yicu gwe

¹⁴ A ngwuja'ri ngwuma ru dijii ngwuma ar le ji 'dengge. A lima engga näjing gwüngün, näji gwudi Giji 'dogo jücü ganni gïndi ndi Papa gonyadu gu yimi'rü na 'didanu.

¹⁵ Nginde gwuru gwanni gwurnida gwe Yuwanalu dula gaji ganni giming ge ari, "Nginde gwuru be nggwee gwanni gwaru nyi gwe anni ariny, 'Gwanni nggwo gwïndi gwodan, gwupana 'dunggüny ndi ari gwuju gwerre gwerre la'tiny na lïngiti.' "

¹⁶ Yimi'rü ye yüngün yanni yonyadu, yima aar nje ye onjaci 'dar, o're aar nje ye onjaci.

¹⁷ Ndi ari Ngwaalu ngwätädi nje yobo yüngün ndi Müjä a be yimi'rü yüngün na 'didanu, aar nje be ätädä ndi Yicu Kirictu.

¹⁸ Diji dere da'ti ju a'tur dänggädi Ngwaalinga a be Giji ru 'dogo ganni giru Ngwaalu, ganni gjica Ngwaalinga ngwuru Papa kimere, giru ganni gima inggidi ngindeng.

*Yuwana gwä'tüdï gwani nginde gwanni
Gwubrutaar yelenya
(Mätä 3.1-12; Murkuj 1.1-8; Luka 3.1-18)*

¹⁹ Ngwuja'ri ngwuru ngwee ngwudi Yuwana ngwanni ngwondajung je anni ma Ngwüyäwüd ngwudi Ūräjälämëng ükäjä ngwur'dala na Ng-wullawi aar otacalu ndi ari nginde gwani yärü.

²⁰ Aa'ti Yuwana nyi'rïnä ndi 'täjälü ngwuje 'täcälü tired ngwuje ci, "Äny gwä'tüdï gwanni Gwubrutaar yelenya."

²¹ Aar ci, "A mine nga gwani yärü? Nga gwuru gwani Iiliyä?"

Ngwuje ci, "Bärii nggwä'tüdï."

Aar ci, "Nga gwuru dïjir danni daru de Ng-waalo?"

Ngwari, "Bärii."

²² Gwur'tal 'di aar ci, "Nga gwani yärü? Eng-gaci nje nga gwani yärü nyii kwoyalu nyii ondaci ngwüjü ngwanni ngwükäjï nje. Nga gwuca ligo'ro lunga a gwani yärü?"

²³ A Yuwana apa ngwuja'ri ngwanni ngwon-daja je dïjir didi Ngwaalu dani Ajaya ngwari,

"Äny gwuru gwani dulu didi ngwuja'ri ngwudi dïjï de'te danni durnidalu dula poor gitäny ngwari,

'Gi'tijär Ngwaalu gay mama ngwüdünlü.' "

²⁴ A Ngwübärrïjï ngwoko ngwükäjäär je

²⁵ otacalu aar ci, "Nga mine arra ma ang nyinyï ngwüjü manari nga gwä'tüdï gwanni Gwubrutaar yelenya nga 'ti rüdï gwani Iiliyä, nga 'ti rüdï dïjir dere didi Ngwaalu?"

26 A je Yuwana ci, “Äny gwadi nyïnyï ngwüjü yaw ye 'dogo, a be gwe'te nggwo gidiliganu gwa'ti aang lïngïdï.

27 Nginde gwuru gwanni gwadi nyi gwujana gwodan gwupana 'dünggüny äny gwa'ti ädi 'dünggüngün ndi nyi jürbälü nyi gwallada ngwaralu mbüny ngwudi ngwüdän ngwüngün.”

28 Yi'ral giyee 'dar yiju ngwaalu ngwani Bidaniya dambal ndi ü'rü yaanu yidi Ordoning ngwaalu ngwanni ngwuju gu Yuwana ndi nyïnyï ngwüjü.

*Yicu gwuru Girany gidi mï'rïnï nono gïndï
Ngwaalu*

29 Bïgänü nggwoo a Yuwana enggada Yicung ndi ila ngwari, “Änggädär Giranyu gidi Ngwaalu giru be nggone ganni gadi äbri keng gwudi ngwüjii ngwudi didlä!

30 Gwuru be nggwee gwanni gwaru nyi gwe anni ariny, ‘Gwanni nggwo gwïndï gwodan gwupana 'dünggüny ndi ari gwuju gwerre gwerre la'tiny na lïngïti.’

31 Äny gwa'ti nyi lïngïdï, a be yanni yigäbicïny nyi be ilada ndi nyïnyï ngwüjü yaw ye, yiru ndi ari nunnu ngwü'tädinälü Yijiräyil.”

32 A be Yuwana ondaji ngwuja'ri ngwe ngwari, “Äny gwänggädï Ligï'rïmä lidi Ngwaalu lüllü kerala nono amaam ngwaw nono.

33 Gwa'ti gwaadi nyi lenge a be Ngwaalu ngwanni ngwükäjïny ndi nyi nyïnyï ngwüjü yaw ye, ngwuru ngwuciny, ‘Gur ganni ga engga a gu Ligï'rïm üllä ngwaw nono, nginde gwuru be

gwanni gwadi nyïnyï ngwüjü Ligï'rïm le lanni Liju'ru.'

³⁴ Äny gwänggädi ngindeng a nggwondaja ndi ari Gïjï nggee giru gidi Ngwaalu."

Ngwoo'ra ngwudi Yicu

³⁵ Bïgänü nggwoo, a Yuwananga ji ndi dünälä ngwoo'ra ngwe ngwüngün rom ngenone mana.

³⁶ Anni ma Yuwana enggada Yicung gwïndädi nono, ngwari, "Änggädär, Giranyu giru be nggee gidi Ngwaalu!"

³⁷ Anni ma ngwoo'ra ngwüngün rom 'dingini nggu ari no, aar aw Yicung giyora.

³⁸ A Yicu gwurlalu ngwuje engga gwädäär giyora, ngwuje otacalu, "Ngaa lïminä ange?"

Aar ci, "Gwani Doorta,* nga ngwati ji ne?"

³⁹ A je Yicu ci, "Ilar ngaa engga." Lingen lïndi be 'di ngwugwurli ngwuru kwo'rongo digera de ngindenga aar ele 'di aar enggada ndi ari nginde gwati ji ne. Aar le jalu gomon nggoo.

⁴⁰ Gur ge'te ngwoo'ranu ngwoo rom ngwudi Yuwana, gani Andrawuj, gwenggen gwudi Jamaan gwanni gwati aar ci Butruj ngindenga liru lani li'dingina Yuwanang anni ondajung. Aar ru lanni lima aw Yicu giyora.

⁴¹ Nginde ngwumbuji gwenggen gwani Jamaan gwerre gwerre ngwube ci, "Nyii lima mbuja ngindeng gwanni Gwubrutaar yelenya (gwani Kirictu).†"

* **1:38 1.38** Ngwuja'ri ngwee Yärmïyängä ngwani Räbbi. † **1:41**

1.41 Ngwürïny ngwani Kirictu Yigïriyängä aar ani Micaya Yibrïyängä, 'dün ngwani gwanni gwubrutaar yelenya.

42 A nginde ru gwuma apa Jamaaning aar gwe ila ndi Yicu.

A Yicu ombaji ngwube ci, “Nga gwuru gwani Jamaan gjii gidi Yuna.” A be nga gwadi ani Japa (gwani ngwur'da).

43 Bïgänü nggwoo a Yicu dï'rï gwadi ele Jälil. Ngwumbuji guru gani Bilipüj ngwuci, “Gwujaniny.”

44 Bilipüj gwati ji kündär gani Bid Jäyidä gündär ganni gati gu Andrawuinga Butruj gwe ji.

45 A Bilipüj ele ngwumbuji guru gani Nataniyal ngwuci, “Änyängä limbuju dïjü danni daru de Müjä kitabanu gidi Yobo na danni daru de ngwijir ngwudi Ngwaalu giyitabanu yanni yulaar je, Yicu gwudi Najrang gjii gidi Yüjib.”

46 A Nataniyal ari, “Najra! Giru ange gere gidi Najrang gjaw?”

A Bilipüj ci, “Ila 'doko ang engga.”

47 Anni ma Yicu engga Nataniyaling ndi ila ngewe ari, “Nggwo ngene gwanni gwuru Dijiräyil 'didanu yere ya'ti gu yiru 'tur.”

48 A Nataniyal otacalu ngwuci, “Nga gwülingidiny ne?”

A Yicu ci, “Äny gwänggädängä 'tu'tu anaku ja gu na ndi jalu gidimnigoranu, gaji ganni ga'ti ara ge na Bilipüj urnidu.”

49 A Nataniyal ari, “Gwani Doorta, nga gwuru Gijii gidi Ngwaalu, nga gwuru Deleny didi Yijiräyil.”

50 A Yicu ci, “Nga gwämna 'dünggüny ndi ari nggwuma ang ci nggwänggädängä ndi jalu

gidimnigoranu. Ya je engga yanni yipana giyi'ral giyee."

⁵¹ Ngwo're ngwugendaci ngwuci, "Äny gwadi ang ondaci 'didanu ndi ari, nga gwa enggada gere ga iğitini, a gwa enggada yi'rrä yidi Ngwaalu yändi aar üllä Gijü nono gidi Dijü dümnä."

2

Yicu gwapu yiima Kana Jälil

¹ Bīgi nggwo, a yi'rinyinä yidi gi'tidi kay ji kündär gani Kana ngwaalu ngwani Jälil. A gu nanni ji gwudi Yicu 'to

² aar gu urnida Yicung je ngwo'ra ngwe ngwüngün 'to aar ilada gi'rinyinä ngenone.

³ Anni ma ngwüjji ngwudi yi'rinyinä iyü di'rica 'di ngwumedadi, a nanni gwudi Yicu ci Yicung nu, "Di'rica dima medadi."

⁴ A Yicu ci, "Gwani daw, gaji güny ga'tina indi, a gwarra miny äniji giyi'ralanu giyee?"

⁵ A nanni gwüngün ci ngwinädä, "Yi'ral yere yanni yadi ara je ye ci, ärrär je."

⁶ Ngenone ngwiti ngwuru yo'rr ngwuju ngwupa ngwupa ngwongranu ngwuru nyärläl (6) ngwati ape yaw yi'dukuranu küü'ri (20) ya küü'ri na 'di (30). Yati ye Ngwüyawüd gä'rini.

⁷ A Yicu ci ngwinädä, "Onjajar je yaala." Aar je onjajala 'dar ki'rony.

⁸ Ngwuje be ci, "Bälär je be ngaa je ätädä guru giru gi'ra gidi yi'rinyinä ngwuje ngille." Aar je bäläi aar je ätädä.

⁹ A je gur nggoo giru gi'ra gidi yi'rinyinä ngille, ngwuje mbuji yima gwurli di'rica. Ngwu'ti

lüngidü ndi ari di'rica ndee dapaar ne, ngwünäd ngwanni ngwapu yaw, ngwülingidü gu. A gur giru gi'ra urindi damal danni dadi agu

¹⁰ ngwuci, "Ngwüjü 'dar ngwati ape di'rica danni dami gwerre gwerre a ngwüjü iyii, ma be ari ngwuma rläli, aar je be ätädä danni diki ngwulem gwodan. A be nga gwümätädi di'ricalu danni damana nga apalu gwodan."

¹¹ Yi'remna yidi yiima yiru giyee yanni yärrä je Yicu gwerre gwerre kündär gani Kana gidi Jälil, a nginde inggidi yiima yüngün yidi näji a ngwoo'ra ngüngün ämni 'dünggüngün.

¹² Anni ma yi'rinyinä medadi, a Yicu na nanni gwüngün na ngwenggen na ngwoo'ra ngüngün, aar 'dii'ri aar ele Kaprnawum, ngenone, aar gu jalu yomon cong.

A Yicu linyanya ngwüjü Kobo

(Mätä 21.12-13; Murkuj 11.15-17; Luka 19.45-46)

¹³ A anni ma yomon ji gito yidi Yi'rinyinä yidi Ngwüyawüd yidi eny Ligi'ra lidi Dambdani, a Yicu 'dii'ri ngwele kündär gani Üräjälüm.

¹⁴ Anni mung obani ngwämrä kobo, ngwumbuji ngwüjü ngwati ellang ngwürä aar ellang ngwangala, na amaam ati aar üpiyi 'to ngwü'rinyänü ngwudi gatalu kobo.

¹⁵ Ngwume diruula diru gar ngge linyanya ngwüjälü 'dar ngwong ngwanu ngwanni ngwuju ngenone, ngwürä na ngwangal ngwüdigir bartadanu gwudi ngwü'riny gwati ngwüjü üpiyänü ngwügwü'rübäji ngwümbürälü.

16 Ngwuci ngwüjü ngwanni ngwilli amaam, "Tüyär ngwony ngwee a ngwe ele poor! Nga larra ngaa be ädini ngwu'dun ngwudi Papa gwüny ngaa je ruji ngwaalu ngwudi ngwiliny!"

17 A ngwoo'ra ngwudi Yicu diwayini ndi ari ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwüllinä kitabanu ngwaru, "Eny giligoranu gwani ngwu'dun ngwunga gwati nyi u'diyau nono ligä."

18 A be Ngwüyawüd bupi gi'remna giru yiima 'dünggüngün. Aar otacalu aar ci, "Gi'remna giru ange giru yiima ganni gadi ang ärrü nyii lenge ndi ari nga gwätü yelenya ndi ärrü yi'ral giyee?"

19 A je Yicu ci, "Kiyar ngwu'duna ngwee aar ndralu gidiyängälü, yomon 'tä'r'il 'dogo ngwunje 'dii'riyälü mana."

20 A Ngwüyawüd ci, "Ngwu'dun ngwee ngwüdädäär je ngwüdläyü küü'rii rom na nyärläl (46) nga be ari ngwa je 'dii'riyälü yomon tä'r'il (3) awa?"

21 A be ngwu'dun ngwanni ngwäbingädi gu Yicu, lingeno lüngün liru.

22 Anni mung aji aar 'dii'riyälü giyi'ranyanu, a gu be ngwoo'ra ngwüngün diwayini ndi ari nginde gwabingana, aar ämnii ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwüllinä kitabanu na ngwanni ngwondaja je Yicu.

23 Gaji ganni gima ge Yicu ji kündär gani Üräjälüm Giyi'rinyinä yidi Dambdani, a ngwüjü ngwonyadu engga yi'remna yidi yiima yanni yiming je ärrü aar ämni ngwüriny ngwüngün.

²⁴ A je 'ti be Yicu gätijä ngwäy ndi ari nginde gwülingidü yigor 'dar yidi ngwüji ngwümnä. Nginde gwa'ti ami'ratu nunnu ngwubupi

²⁵ ngwuja'ri ngwudi dëjë dümnä ngwani nginde, ndi ari nginde gwülingidü yiru ange giyo giligoranu lidi dëjë dümnä.

3

Yicunga Nikidimüj gwe

¹ A gur ge'te ju giru Dibärrijü gani Nikidimüj giru gi'ra ngwelenyanu ngwudi ngwämrä ngwudi Ngwüyüwüd.

² Gi'di'rü gomon ge'te dilu de ngwelaca Yicung 'dunu ngwuci, "Gwani Doorta, änyängä lilingidü ndi ari nga gwuru dëjë dükäjä Ngwaalu. Yi'remna yidi yiima yanni yata je ärrü, dëjë dere da'ti dati je ärrü 'dogo manari dükäjü Ngwaalu."

³ A Yicu ci, "Nggwa ang ondaci 'didanu ndi ari dëjë dere da'ti da engga yelenya yidi Ngwaalu mung 'ti lingenä lingening gwanni gwuyang."

⁴ A Nikidimüj ci, "Awa a be dëjë dilinginä gwele 'di ngwupe ngwube o're ngwülinginä mana yomonanu rom. Awa mana ngwube o're gilaranu lidi nanni?"

⁵ A Yicu ci, "Äny gwa ang ondaci 'didanu, ndi ari dëjë dere da'ti da engga yelenya yidi Ngwaalu da'ti lingenä yaw ye na Ligii'rüm le.

⁶ Dëjë dilinginä gilingeno diru lingeno, a dëjë dilinginä Giligi'rüm diru ligi'rüm.

⁷ 'Aa'ti nga gwallalu ndir ma ang ci ndi ari nga nga 'dar aang lingenä lingening gwanni gwuyang.'

⁸ Dirun dati arada kuyala ganni gïndïng gu. Nga be 'dingini aring gwüngün, nga 'ti be lïngïdï ndi ari dïndï ne na dadi elada ne. Yiru gu 'to no gïdïjï dïlingïnä Gilïgi'rim."

⁹ A Nikïdimüj ci, "Awa gu aar gu be ru no?"

¹⁰ A Yicu ci, "Nga gwuru doorta dipa didi Yijiräyil, nga 'ti be lingïdï ngwuja'ri ngwee yorto ye ngwaalinga?

¹¹ Äny gwa ang ondaci 'didanu, änyängä lati ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwülingïdï nje, na nje inggidi ngwanni gwänggädi nje, a be nga nga la'ti ämnä ngwuja'ri ngwäri.

¹² Nga nga lati 'ti ämnä manari lima je ondaci ngwuja'ri ngwe ngwudi dïdlä ndee a be awa nga je be 'dingini ngwudi geraldig manari ngwuma ar je ngwe ondaci?

¹³ Dïjï dere da'ti dändï kerala a be Gïjï gidi Dïjï dümnä ru ge'te pu ganni gwüllü kerala."

¹⁴ A Yicu ari, "Anaku allija gu gwerre Müjä düüngäyü diru laaba kü'rälä poor gitäny, Gïjï gidi Dïjï dümnä gadi aar gu alliji 'to no kü'rälä.

¹⁵ Nunnu gwanni gwa ämni 'dünggüngün gwa mbuji miding gwudi gwur'taling."

Ämni gwudi Ngwaalu

¹⁶ A Yicu ari, "Ndi ari Ngwaalu ngwämnnä ngwüjü ngwudi dïdlä gwulleney 'di ngwududiyi Gïjü güngün ganni giru ge'te pu 'dogo nunnu ngwüllä ngwayi ngene nunnu gwanni gwa ämni 'dünggüngün, gwa'ti gwa ayi ngwube mbuji miding gwudi gwur'taling.

¹⁷ Ndi ari Ngwaalu ngwa'ti ükäjä Gïjü güngün gïdïdlä nunnu ngwape yelenya a ngwüjï ayi,

ngge be mi'rini nono nunnu ngwape yelenya a ngwüji gilängidinii nginde gwe.

¹⁸ Gwanni gwämni 'dünggüngün gwa'ti aar gwe obalu ngwayi, a be gwanni gwa'ti gwa ämni 'dünggüngün, gwuru gwanni gwa aar gwe obalu gwa ayi, nunnu gwuma 'ti ämnä ngwürny ngwudi Giiji gidi Ngwaalu ganni giralu ge'te pu 'dogo.

¹⁹ Yeleny yiru giyee yanni yadi obalu ngwüji ngwe, ndi ari buri gwuma ila giidlä, ngwüji ngwuma be ämnäni dirimü ngwaalu ngwudi buri ndi ari apepe gwegen gwuki.

²⁰ Gwere gwanni gwati ape gwuki, gwati 'ti ämnä buri na ngwati 'ti elella giburalu, a gwa'ti gwila giburalu ndi ari gwa yedeny eny ndi ari apepe gwüngün gwanni gwuki gwa 'tädälü.

²¹ A be gwanni ngwati elelle 'didanu gwe, gwati ele giburalu nunnu aar engga ndi ari apepe gwanni gwating ape gwäpinä yiima ye yidi Ngwaalu."

Yicu na Yuwana

²² Anni ma ngwuja'ri ngwee medadi, a Yicunga ngwoo'ra ngwe ngwüngün 'di'ri aar ele ngwaalu ngwani Yäwüdiyä, aar ngwe jalu yomon cong ngwünyinyi ngwüjü yaw ye.

²³ A Yuwana Almamadan ji 'to ndi nyinyi ngwüjü kibüng ngwaalu ngwani Äyinün ngwuju gito ngwaalu ngwani Jälüm ndi ari yaw yirälü ngwaalu ngwoo, ati gu be ngwüji o'rajidalu pid pid ngwuje nyinyi.

²⁴ (Ngwuja'ri ngwe ngwuju gwerre gwerre a be aji aar määätä Yuwanang aar giki korkon.)

²⁵ A ngwoo'ra ngwudi Yuwana ngwoko garnati Dïyäwüd de de'te gidimürä didi gä'rïni.

²⁶ Ngindenga aar ele ndi Yuwana aar ci, "Gwani doorta gur gidi gomon nggong gjija ge dambal Ordon, ganni gondaja ge gimbuiiny ndi nyïnyï ngwüjü yaw ye ngwüjü 'dar ngwuma o'rada 'dunggüngün."

²⁷ A je Yuwana ci, "Dijii dere da'ti däti gony gere manari gima 'ti Ngwaalu ätädi kerala.

²⁸ Nga nga yigo'ro yalu liru ladi ondaji ndi ari äny gwaru nu, 'Äny gwä'tüdï gwanni Gwubru-taar yelenya nyi be ru gwükäjäär nyi mädinijä.'

²⁹ Gaga giru gidi gur ganni gadi agu. Dimaad danni dati jici gur nono ganni gadi agu, gating geraci läni ngwüdünci ngwujayanu manari giming 'dingini gondaju. Jayanu nggwä'di gwüny gwuru gwuma be mbuti gwene.

³⁰ Nginde gwuru gwadi elada gweere nyi be o'ra gwodan."

³¹ Nginde gwanni gwüllü kerala gwuru gwupana giyi'ral 'dar, gwanni gwati ji gidiyängälü gwudi diyäng gwuru gwati ondaji ngwuja'ri ngwudi diyängälü. Gwanni gwüllü kerala, gwupana giyi'ral 'dar anaku raar gu.

³² Nginde gwati ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwänggädïng je ngwuje 'dingini, a be dijii da'ti dere danni dämna ngwuja'ri ngwüngün.

³³ Dijii danni dima je ämni dima ondaji ndi ari Ngwaalu ngwuru 'didanu.

³⁴ Ndi ari nginde gwanni gwükäjü Ngwaalu, gwondaja ngwuja'ri ngwanni ngwükäjä ngwe

Ngwaalu. Ndi ari Ngwaalu ngwati ätädä Ligi'rämä lanni lati 'ti ami'ratu.

³⁵ Ngwaalu ngwuru Papa gwämñä Gijü a giming ätädä yi'ralalu 'dar kuyanu güngün.

³⁶ Gwere gwanni gwämni Kiji, gwätii miding gwudi gwur'taling a be gwanni ngwa obe Gijü gora ge, gwa'ti gwengga miding gwudi gwur'taling, ndi ari gwa gu güündä ji gidi Ngwaalu.

4

Daw diru Dijamir

¹ A Ngübärrijë 'dingini ndi ari Yicu gwuma nyinyäni gwuma biledani ngwo'ra ndi Yuwana,

² a be yanni yiru 'didanu, Yicu gwä'tüdi gwünyinyä ngwüjü, a be ngwoo'ra ngwüngün ru ngwünyinyä je.

³ Anni ma gu Yicu lenge, ngwü'dü'ri ngwugatani ngwaalinga ngwoo ngwani Yäwüdiyä ng-wukwoyalu mana Jälil.

⁴ A Yicu 'dü'ri ngwele gay ge gidi Jamrang.

⁵ No ngwele ngwobani ngenone Jamra kündär gani Jugar giju gito gito gidiyäng danni dätädi Yagub gjü güngün gani Yüjib.

⁶ Del diju gu didi yaw yidi iyi danni dilutu Yagub. A Yicu ila gwugakidu dilä ngwele ngwujalu gidelalu. Lingen le lidünälä.

⁷ Anni ma daw 'de'te diru Dijamir elada ndi angi'ri, a Yicu ci, "A gwuny gätijä yaw nje iye?"

⁸ (Kaji nggoo, ngwoo'ra ngwüngün ngwuma 'dü'ri aar ele ndi mänä ngwony ngwudi eny kündär nggoo.)

9 A daw ndoo diru Dijamir ci Yicung nu, “Nga gwuru Dïyäwüd nyi be ru Dijamir, awa nga be ätädä yaw yidi iyii?” (Ndi ari Ngwüyüwüd ngwati aar 'ti apajidu Ngwujamir ngwe.)

10 A Yicu ci, “Adinari nga gwülingidii angidacing gwudi Ngwaalu nga lenge ndi ari yärü gwuru nggwee gwucanga ätädiny nyi iyii, gwadi ang otacalu gwadi ang ätä yaw yanni yimodu.”

11 A be daw ci, “Gwani doorta, nga gwa'ti ätii gony gada ge aga yaw a del dolanu. Nga gwadi apa yaw ne giyee yimodu?

12 Nga gwupana güdigüürnä däri dani Yagub gwanni gwülütiji nje delo ndee nggu iyii a gu yiiji yüngün iyii 'to a gu ngwürä iyii na yoo'ra yüngüne?”

13 A Yicu ci. “Dijii danni dadi iyii yaw giyee yara ye da ngwääädä eny mana,

14 a be dere danni dadi iyii yaw yanni yinje ätädä, da'ti ba be da ngwääädä eny bupud. 'Didanu da gu manni ngwäy ngwudi yaw yanni yinje ätädä obalu yırälü 'dünggüngün aar ru midi gwudi gwur'taling.”

15 A daw ci, “Gwani doorta, ätädiny yaw giyee nunnu aa'ti ba be ngwääädä ngwuny eny ndi o're'ta ngene ndi angi'ri yaw.”

16 A Yicu ci, “İndii, ang urnida duru dunga nga de ila ngene.”

17 A daw gwä'räcänü ngwuci, “Nggwa'ti ätii duru.”

A Yicu ci, “Yijaw yunga yätii ngwäyänü anni aranga nggwa'ti ätii duru.

18 Ndi ari gwerre a gwätü ngwuru 'tudini (5) na danni nda de gwenene, dur dunga dä'tüdü. Yunga yanni yara ye yätü ngwäyänü."

19 A daw ci, "Gwani doorta, nggwänggädängä nono a gwuru dijir.

20 Ngwügüürnä ngwäri ngwäpijä Ngwaalinga yobo ngene ken nggee ngaa be ari liru Ngwüyüwüd ngwaalu ngwere ngwa'ti ngwa gu ngwüji äpijä Ngwaalinga yobo aar be ru ngwe'te pu 'dogo ngwani Üräjälüm."

21 A Yicu ci, "Ämnäciny gwani daw ndi ari gaji nggo gïndi ganni ga'ti ga aar ge äpijä Papang yobo ken nggee na Üräjälüm.

22 Nga nga liru Ngwujamir lati äpijä Ngwaalinga yobo ngwa'ti aang lingidi yorto ye ngwaalinga. A be änyängä ngwati nje äpijä yobo ngwanni ngwülingidi nje, ndi ari gilang gwadi ila Ngwüyüwüd.

23 A be gaji nggo gïndi a nggo gima ila gwenene, ndi ari lanni lati äpijä Ngwaalinga yobo 'di'didanu, la äpijä Papang yobo giligi'rim na 'didanu, ndi ari liru yigor yanni yibupa je Ngwaalu.

24 Ngwaalu ngwuru ligi'rim a lanni lati äpijä Ngwaalinga yobo, aar je äpijä giligi'rim na 'didanu."

25 A daw ci, "Nggwülingidi ndi ari gwanni Gwubrutaar yelenya (gwani Kirictu) gwadi ila, mung ila gwunje be enggaci ngwuja'ralu 'dar."

26 A be Yicu ari, "Äny gwuru nggwee gwani nginde gwondacanga gwenene!"

²⁷ Kaji nggoo no, a ngwoo'ra ngwüngün o'ra a je le ngwaalu elalu anni ma aar mbuji aar ji ndi ondaji daw de. Aa'ti be dijji dere 'denggenanu otacalu ngwuci, "Giru ange giminäng gidaw?" na "Darra ma de abingi?"

²⁸ A daw 'di'rī ngwugatani dukulalu ngwukwoyalu kündär ngwondaca ngwüjü ngwuje ci,

²⁹ "Ilar aang engga dijju denggaciny yi'ralalu yüny 'dar yanni yärri nje! Aa'ti gwa ru gwanni Gwubrutaar yelenya?"

³⁰ A ngwüjī ngwudi gündär 'tüdä aar gu ilada 'dunggungün.

³¹ A gaji ge nggoo, a ngwoo'ra ngwüngün ji ndi päcälü nunnu ngweny. Aar ci, "Gwani doorta, iti gwooko."

³² A je be Yicu ci nu, "Nggwäti ngwony ngwüny ngwudi eny ngwa'ti ngwe lïngidï yorto ye ngwaalinga."

³³ Aa'ti ngwoo'ra ngwüngün otajidalu aar ari, "Gwuma tani dijji dimine äpijä ngwony ngwere ngwudi enye?"

³⁴ A Yicu ari, "Eny gwüny gwani ärri buping gwudi Ngwaalu ngwuru Papa gwanni gwükäjiny, nyi medaji yiiru yüngün.

³⁵ Ngaa lati 'ti aru, 'Giruny ga jalu ngwüüwäyü kwo'rongo ga aar be une?' A be äny gwada je ci gätär manni ngwäyälü ngwalu aang ombaji ngwuruny! Ndi ari yona yima ojeme gaji gidi uni gegen gima ila.

³⁶ A gwenene dääñü didi uni dadi gwalli gu'ru güngün ngwuni yona gwani midi gwudi

gwur'taling. Nunnu gwanni gwükwüdü na gwanni gwunu aar jayanu 'dün.

³⁷ Yätü ngwäyänü yanni yaru nu, 'Gwe'te gwati kwoy a gwe'te gwati uni.'

³⁸ Äny gwükäjä je ndi aang uni yona ya'ta gu iyü dörbä dere, ngwüji ngwoko ngwiyü gu dörbä ngaa je be uni yidi dörbä degen."

³⁹ Lonyadu lidi Jamirang kündär nggoo aar ämni 'dünggüngün gwani ngwuja'ri ngwudi daw ndoo ngwaru, "Denggaciny yi'ralalu yüny 'dar yanni yärrü nje."

⁴⁰ No anni ma ngwüji ngwudi Jamirang elaci, aar päcälü ndi ari aar le jalu, aar le jalu yomon rom ngeno.

⁴¹ A gwani ngwuja'ri ngwüngün, a ngwüji ngwonyadana ämni 'dünggüngün.

⁴² Aar ci dayu, "Änyängä gwenene la'ti ba be ämnä nunnu gwani ngwuja'ri ngwunga 'dogo, änyängä gwenene lima 'dingini yigo'ro ye yäri a nyängä lilingidi ndi ari gur nggee, 'didanu nginde gwuru gwanni gwuru Gilang gwudi ngwüji ngwudi didlä."

Yicu gwu'riya gjüü nono gidi gur giru deleny

⁴³ Anni ma yomon ele aar ru rom(2) a Yicu 'di'rü ngwele Jälil.

⁴⁴ (Yicu gwaru gwerre nu djjir didi Ngwaalu dati 'ti ngwüji näjä ngwuja'ri ken güngün.)

⁴⁵ Anni ma Yicu obana Jälil, a Ngwüjälil ape aar gwä'rü. Anaku änggädär gu yi'ral 'dar yanni yärrüng je Üräjälüm kaji ganni giju ge Yi'rinyinä yidi Dambdani. Ndi ari ngindenga liju gu 'to Giyï'rinyinä giyoo.

46 A Yicu obani Kana Jälil mana, ngwaalu ngwanni ngwügwürling gu yaw aar ru di'rica. A ngwaalu ngwani Kaprnawum, gjii gidi dünäd didi deleny gümä gu.

47 Anni mung 'dingini ndi ari Yicu gwindi Yäwüdiyä gwuma ila Jälil, ngwü'di'rü ngwelaci ngwuci nu aar gwe ülli Kaprnawum nunnu ngwu'riya gjü nono güngün ndi ari gümä gani yi'rany.

48 A be Yicu ci, "Nga nga lati 'ti ämnä ngwuja'ri ma aang 'ti änggädi yi'remna yidi yiima na allalu ndir."

49 A deleny ci, "Gwani doorta, üllädä gwänü nda gjii güny ayi!"

50 A Yicu ci nu, "Indi, gjii gunga ga midi."

A gur ämnäci Yicung ngwuja'ri ngwüngün ngwü'di'rü ngwele.

51 Anni mung ji ndi ülli aar mbudi ngwinäd ngwe ngwüngün kay aar ondaci aar ci gjii gima midi.

52 Anni mung utalu gaji ge ganni gu'rung ge nono, aar ci, "Gu'ru nono lungge gaji ge ge'te pu gilingen ligwurlu."

53 A gu mbumbu lenge ndi ari gaji giru ganni gima ge Yicu ci ndi ari, "Gjii gunga ga midi." No nginde na ngwüji ngwüngün gidrü 'dar aar gwe änni.

54 Yiima yiru mana yomon rom (2) yanni yärrä je Yicu anni mung gätana Yäwüdiyäng ngwo'ra Jälil.

5

Ape yiima kibüng

¹ Anni ma ngwuja'ri medadi ngwee, a Yicu 'dii'ri ngwallu kündär gani Üräjälüm güi'rinyinä yidi Ngwüyäwüd.

² Ngenone Üräjälüm gito gito gilängir lati gu ngwangala 'tü, gibüng giju gani Bidajida Yibriyängä gü'ridi yurdalu 'tudini.

³ Ngwüjii ngwundru gu ngwonyadu ngwümä, ngwoko ngwürimü ngwäy na ngwoko ngwuru ngwumjo na ngwoko ngwuru ngwurga. Ngwati jalu aar düniçi yaw nunnu aar je lagajantu.*

⁵ Ngenone gur ge'te giju gu ganni gümä 'di ngwäti ngwüdläyü 'dii tä'r'il na 'dübä (38).

⁶ Anni ma Yicu engga gindralu ngenone, ngwulenge ndi ari gümä ngwüdläyü ngwolanu ngwotacalu ngwuci, "Nga gwüminü ndi u'ri nono?"

⁷ A gur ci Yicung, "Gwani doorta, äny gwa'ti äti dijälü dere danni dadiny dege'daji nunnu nyi ülli giyaanu, manari yaw yima lagananu ati aar nyi ngwüjii dalmacani aar nyi gatanalu, aar ülli giyaanu gwerre gwerre."

⁸ A Yicu ci, "'Dii'rü ang apani gilälälü gunga ang ele."

⁹ No a gur u'ri nono ngwü'dii'rälü ngwape gilälälü güngün ngwele. Gomon ganni gäpädi ge Yicu yiima, gomon giru ganni giru Kwo'ra tä'r'il.

¹⁰ No a ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd ci guru nggoo gäpädäär yiima, "Gomon gidi gweneneng

* **5:3 5.3** Yitab yoko yati ari, Gomon ge'te gii'rr gidi (Ngwaalu) gati üllä ngwulagaji yaanu ma be ari ngwüjii ngwuma engga yaw ma aar lagananu, aar be doglati ndi ülli a be dijii danni dadi madinani gwerre gwerre, ngwu'ri dümdii nono düngün

giru ganni giru Kwo'ra tä'ril, yiru drü ndi ape
gilälä gunga!"

¹¹ A je gur ci, "Gwanni gwäpädiny yiima gwuru
gwuciny, "Dï'rälü ang apani gilälälü gunga ang
ele.' "

¹² Aar otacalu aar ci, "Yärü gwuru gwanni
gwucanga apa gilälälü gunga ang ele?"

¹³ A be gur ganni gäpädi Yicu yiima, ga'ti
língidi ndi ari yärü gwuru gwanni gwäpädi
yiima, ndi ari Yicu gwuma ari mi'rony ngwüjänü
ngwonyadu ngwuju ngwele.

¹⁴ Kaji gi'ter a Yicu mbuji guru nggoo gäpädinq
yiima kobanu, ngwuci, "Nga nggwo gwuma u'ri
nono, aa'ti ba be a gwa ärrí yi'ral yanni yiki, yaa
a gwa o're ya je mbuji yanni yikana."

¹⁵ A gur 'dï'rï ngwele ngwondaci Ngwüyawüd
ndi ari Yicu gwuru gwanni gwäpädi yiima.

Papa na Gijî

¹⁶ No nunnu Yicu gwärrü yi'ral giyee gomon
ganni giru Kwo'ra tä'ril, a Ngwüyawüd 'dï'rï aar
übänälü.

¹⁷ A je Yicu ci, "Papa gwüny nggwona gwapu
yiiru gweneno na äny 'to nggwo gwapu yiiru."

¹⁸ Yiru giyee yanni yigäbici Ngwüyawüd aar
münäni ndi 'rinye. Gwati aar müni ndi 'rinye
'dogo nunnu gwuma kiyi gomonanu giru Kwo'ra
tä'ril, aar be ru ndi ari gwaru Ngwaalu ngwuru
Papa gwüngün ngwübüdïyi ligo'ranu lüngün
Ngwaalu ngwe.

¹⁹ A je Yicu ci, "Äny gwenggaca je ngwuja'ri
ngwanni ngwätü ngwäyänü, ndi ari Gijî gati 'ti
apu yiiralu yere giligor lüngün, nginde gati ape

yiiru yanni yänggäding je ndi Papa gwüngün yärrüng je, a je be Gijii ärrü 'to.

²⁰ Ndi ari Papa gwämnnä Gijü ngwenggaci yi'ral 'dar yanni yating je ärrü. Nginde yayenggacung yi'ral yanni yipana giyi'ral giyee ya je enggada yaji ya je allijalu ndir.

²¹ Ndi ari anaku ati gu Papa 'dii'riyii ngwüjälü ngwayu ngwuje midiyyi, yiru gu 'to Kiji güngün. Gijii ga midiyyi ngwüjü 'to ngwanni ngwüjäding je ndi midiyyi.

²² A mana ya'ti ani Papa gwuru gwanni gwadi obalu diji de a be nginde gwuma ätädä Gijü yelenyalu 'dar

²³ nunnu a Gijii näjinii yelenya anaku näjinä gu Papa yelenya. Gwere gwanni gwuma 'ti näjä Gijü, gwa'ti gwa näjii Papang, gwanni gwükäjä.”

'Dii'ri giyi'ranyanu ndi midi

²⁴ A Yicu ari, “Nggwa je ondaci 'didanu, diji danni da 'dingini ngwuja'ri ngwüny ngwube ämni nginde gwanni gwükäjiny, gwa mbuji miding gwudi gwur'taling. A nginde gwa'ti ba be gwa aar gwe obalu. Nginde gwuma dambu yi'rany gwuma ele ndi midi.

²⁵ Äny gwondaca je 'didanu ndi ari gaji nggo gindi a nggee gima ila ganni gadi ge ngwüjii ngwanni ngwayu 'dingini dula didi Gijii gidi Ngwaalu a lanni li'dingina la midi.

²⁶ Ndi ari anaku ati gu Papa midiyyi giligo'ro lüngün, nginde gwuma ätädä 'to Gijü midiying giligo'ro lüngün.

²⁷ A giming ätädä yelenya ndi obalu ngwüjii ngwe ndi ari giru Gijii gidi Diji dümnä.”

²⁸ A je Yicu ci, “Aa'ti nga la dibi ngwuja'ri ng-wee, gaji gadi ila ngindenga 'dar ngwumomanu layu la 'dingina dula düngün

²⁹ a la 'tüdä. Lanni lärrä yi'ral yanni yijaw la 'dii'rälü la aar je ätädä miding na lanni lärrä yi'ral yanni yiki la 'dii'rälü la aar le obalu giy'i'rany.

³⁰ Äny gwa'ti gwärrï yi'ral yere guy ge güny, yatiny ye obalu 'dogo anaku 'dingini nje gu Ngwaalu na obalu gwüny gwüdünlü. Ndi ari äny gwa'ti mïnü ndi jada ligor lüny, nyi be mïnï ndi jada ngindeng gwanni gwükäjïny.”

Papa gwondaja Gïjï ge

³¹ A Yicu ari, “Adinari äny gwati ondajaji giligo'ro lüny, ngwuja'ri ngwüny ngwa'ti ngwadi äti ngwäyänü.

³² A be nggwo gwu'ter gwanni gwati ondaji ng-wuja'ri ngwani ligo'ro lüny nyi be ari ngwuja'ri ngwüngün ngwätii ngwäyänü.”

³³ A je Yicu ci, “Nga nga lükäjä ngwüjü ndi Yuwana ngwuje ondaja ngwuja'ri ngwanni ngwätii ngwäyänü.

³⁴ Ya'ti ani ndi ari äny gwämñä ondajing gwudi dijji dümnä a be äny gwaru gu nunnu ngaa gilängidinï.

³⁵ Yuwana anni ïndïng, gwuru nono buri gwanni gwu'du ngwo'rralu, nga lima jayanu buri gwe gwüngün gaji gooko.”

³⁶ Ngwari, “A be ondaji gwani äny gwätïny gwanni gwupana gu'ru ndi ondaji gwudi Yuwana gwani äny. Ndi ari yi'ral yanni yükäcär

nje gu Papa ndi ärrï, yiru yanni yadi inggidi ndi
ari Papa gwuru gwükäjiny.

³⁷ A Papa gwanni gwükäjiny nginde giligo'ro
lüngün gwondaja ngwuja'ri ngwani äny. Nga
nga gwa'ti aang 'dingina dula düngün gomon
gere a'tur ngaa 'ti änggädi ngwäyänü ndi ari
gwuru 'taa.

³⁸ Yiru yanni yigäbicä je ngaa la'ti ämnä
'dünggüngün gwanni gwükäjing, ngwuja'ri
ngwüngün ngwa'ti giyigoranu yalu a'tur.

³⁹ Ngaa lati ombaji Yitabanu yanni yüllinä
nunnu aang mbuji miding gwudi gwur'taling.
A be Yitab yanni yüllinä yinggidu ngwuja'ri
ngwani äny

⁴⁰ ati a be 'donya ndi ila 'dünggüny nunnu
aang mbuji miding gwudi gwur'taling."

⁴¹ Ngwuje ci, "Äny gwa'ti mënä ortadang ng-
wudi ngwüjjii

⁴² a be äny gwülingidä je. Äny gwülingidä
je ndi ari ngaa la'ti äti ämning gwudi Ngwaalu
giyigoranu yalu.

⁴³ Äny gwïndï ngwürïny ngwe ngwudi Papa
gwüny nyii be 'donya, ma be ari dijï di'ter dima
ila ngwürïny ngwe ngwudi ligo'ro lüngün ngaa
be ämnäcii.

⁴⁴ Awa ngaa be ämnäcii Ngwaalinga manari
ngaa lati ortajidi yigo'ro yalu ngaa 'ti be undu
ngwäy ngaa määätä ortadang gwanni gwïndï
Ngwaalu 'dogo?"

⁴⁵ Ngwuje ci, "Aa'ti ngaa lari äny gwuru gwada
je ü'rïdä ngwuja'ri nono ndi Papa. Dijï ndo danni

dada je ü'rïdä ngwuja'ri nono Ngwaalu. Müjä gwuru gwanni nggwo gwügätädä gu ngwäyänü.

⁴⁶ Adinari ngaa la ämnäcä Müjäng, ngaa laadiny ämnäci. Ndi ari Müjä gwuru gwanni gwullu ngwuja'ri ngwani äny.

⁴⁷ A be anni aa'ti aang ämnä ngwuja'ri ngwanni ngwullung je, a mine awa ngaa je be ämni ngwanni ngwa je ngwe ci?"

6

Yicu gwiya ngwüjü ngwüü'rï tudini

(*Mätä 14.13-21; Murkuj 6.30-44; Luka 9.10-17*)

¹ Anni ma gaji nggoo ele, a Yicu 'dï'rï ngwü'rü yaanu yidi Jälilïng (yati aar je ci 'to yaw yidi Täbïriÿäng.)

² A ngwüjï ngwonyadu gwujani anaku ma aar gu enggada yi'remna yidi yiima yanni yärrüng je ngwüjï ngwanni ngwümä.

³ A Yicu 'dï'rï aar allu kenala ngwoo'ra ngwe ngwüngün aar jalu ngenone.

⁴ Yomon yidi Yi'rïnyïnä yidi Dambdani yidi Ngwüyäwüd aar ji gito.

⁵ A Yicu 'dï'rïyï ngwäy ngwengga ngwüjü ngwonyadu ngwelaca, ngwuci Bilipüjing nu, "Ngwüjï ngwee 'dar ngwadi ar je illijä yona ne aar je eny?"

⁶ Gwutalu no nunnu ngwidäjï ngindeng. Ndi ari nginde gwülingïdï yi'ral giligoranu lüngün nunnu gwadi ärri ange.

⁷ A Bilipüj ci nu, "Ma ar ni ari a lima illa yona yidi ngwü'rïny ngwudi yiiru ngwüüwäyü 'dübä,

ya'ti ya mbuti nunnu a dijji agu ngwügätinii
ngwulemanu!"

⁸ A doo'ra düngün di'ter ngwoo'ranu, An-drawuj gwenggen gwudi Jamaan gwani Butruj ngwü'di'rü ngwari,

⁹ "Gijji ge'te nggo ngene gäti yona 'tudini na ngwuum rom ngwani ngwooko. A be ngwa ar je ätädä yärüng ngwee ngwüjji ngwee ng-wonyadu?"

¹⁰ A je be Yicu ci, "Ge'tar ngwüjü aar jalu." Ngwaalu ngwo, ngwü'tüdii gu yanya yonyadu. No a ngwüjji jalu, ngwur ngwuru ngwüü'rü tudini (5000).

¹¹ A Yicu ape yona ngwuci Ngwaalinga yay 'tu ngwuje be gegenaci ngwüjü ngwanni ngwujalu ati dijji ape anakü mënïng gu. Ngwo're nggu ärri ngwuma mana ngwuje gegenaci.

¹² Anni ma aar eny 'di aar pe, a Yicu ci ngwo'ra ngwüngün, "Utar yonalu ngwuum ngwanu ngwanni ngwuma i'dälü ngwü'rü tänü. Aa'ti ngwere ngwa geradalu."

¹³ No anni ma aar je gwä'räjji gi'du aar je ape yi'ramanu 'di na rom ngwudi yon tudini yanni yima aar je eny 'di aar je gwä'rü.

¹⁴ Anni ma ngwüjji enggada yiima yanni yima je Yicu ärri, aar ari, "'Didanu dijji didi Ngwaalu diru ndee danni dadi ila gidiidlä."

¹⁵ A Yicu lenge ndi ari ngindenga lümüñü gwadi aar ruji deleny degen yiima ye, ngwü'di'rü ngwele ngwukwoyalu gwe'te pu kenala.

*Yicu gwëndi giyaala
(Mätä 14.22-33; Murkuj 6.45-52)*

¹⁶ Anni ma ngwalu ru digera, a ngwoo'ra ngwudi Yicu 'dī'rī aar ülli giyaw

¹⁷ aar änī gibälükänü aar ü'rü yaanu aar elada Kaprnawum. Gaji nggoo a ngwaalu ru dilu, a je 'tina Yicu bürnädi.

¹⁸ A dirun 'dī'rā a dudu ji diki giyaanu ngwulagaji yaanu.

¹⁹ Anni ma ngwoo'ra ngwudi Yicu ruyi bälükä 'di ape bränü tä'rīl (3) gwalla bränü tä'rīl na gwü'ränü (3.5), aar enggada Yicung gwündi giyaala ngwelada bälükä nono a je yedeny eny.

²⁰ A je be Yicu ci nu, "Äny gwuru ara je 'ti yedeny iti."

²¹ Anni ma aar gatu yigoralu aar änijiib gibälükänü no aar mbuji ndi ari lima obani kümämü ngenone ngwaalu ngwanni ngwindädäär gu.

²² A bïgänü nggwoo, anni ma ngwüjii ngwonyadu ngwanni ngwujalu dambal ngenone, aar engga ndi ari bälükä gwuru gwe'te pu 'dogo ngenone a gu 'ti Yicu janu aar be ruyi bälükä jücü.

²³ A be ngwübälükä ila ngwu'ter ngwaalu ngwani Täbïriyä aar dünii ngwaalu ngwanni ngwiya gu Yicu ngwüjü yona anni ma Deleny ci Ngwaalinga yay 'tu.

Yicu gwuru eny gwudi midi

²⁴ Anni ma ngwüjii lenge ndi ari Yicunga ngwoo'ra ngwe ngwüngün la'ti ngenone, aar 'dī'rī aar änī ngwübälükänü aar ele ngwaalu ngwani Kaprnawum ndi mënii Yicung.

²⁵ Anni ma aar mbuji dambal ngenone aar ci,
“Gwani doorta, nga gwuma ila jadu ngene?”

²⁶ A je Yicu ci, “Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari
nga nga la'tiny mënä ndi ari nga nga länggädi
yi'remna yidi yiima, aar be ru ndi ari ngaa liti
yona nga je pe.

²⁷ Aa'ti ngaa lapada yiiru ngwong ngwudi eny
ngwanni ngwati 'digi'ri ngaa be apada yiiru
ngwong ngwudi eny ngwanni ngwati midiyi
miding gwudi gwur'taling gwanni gwadi aar je
Gijii gidi Dijii dümnä ätädä nginde gwe, gwuma
gu Ngwaalu ngwuru Papa mi'rä dämii'rä.”

²⁸ Aar be otacalu aar ci, “Änynängä ladi ärrï
ange nunnu nyii ärrï bupi gwudi Ngwaalu?”

²⁹ A je Yicu ci, “Yiiru yidi Ngwaalu yiru giyee,
ndi ämni 'dünggüngün gwanni gwükäjing.”

³⁰ No aar ci, “Yiima yiru ange yanni yadi je ärrï
'di nje engga ara gu ämnäci? Yiru ange yanni
yada je ärrï?

³¹ Ngwügüürnä ngwäri ngwitti män poor
gitäny a yülliinä kitabanu ndi ari, ‘Ngwüllüçääär
je yona kerala aar je eny.’ ”

³² A je Yicu ci, “Nggwa je ondaci 'didanu ndi
ari Müjä gwä'tüdi gwüllüçä je yona kerala a
be Papa gwüny ru gwanni gwätädä je gwenene
yona yanni ru 'didanu yülli kerala.

³³ Ndi ari eny gwudi Ngwaalu ngwuru ngwani
nginde gwanni gwüllü kerala ngwätädä ngwüjü
miding.”

³⁴ Aar ci, “Gwani doorta, 'tu'tu gomon gidi
gweneng ätädï nje yona giyee.”

³⁵ A Yicu ari, “Äny gwuru eny gwudi midi. Gwanni gwadi ila 'dünggüny gwa'ti gwa ngwamu enyanu na gwanni gwadi änni 'dünggüny gwa'ti gwa ngwäädä eny a'tur.

³⁶ A be anaku ca je gu nunnu ngaa liminy engga ngaa 'tina be ämnä 'dünggüny.

³⁷ 'Dar lanni lätdääär nje Papa la ila 'dünggüny a gwanni gwila 'dünggüny gwa'ti gwunyi linynyi.

³⁸ Ndi ari äny gwüllü kerala gwa'ti ülldäi ndi ärri yiiru yidi ligo'ro lüny nyi be ülldää ndi ärri yiiru yidi nginde gwanni gwükäjiny.

³⁹ Na bupi gwudi nginde gwanni gwükäjiny gwuru nggwee ndi ari aa'ti gwunyi gäbici gwere gwa dudi gwanni gwuma aar nyi ätdää nje be 'd'i'riyälü komon nggä'di gidi mii'rä.

⁴⁰ Ndi ari bupi gwudi Papa gwuru ndi ari diji dere danni da ombaji Gijü nggu ämnädä, da mbuji miding gwudi gwur'taling na diny 'd'i'riyälü komon nggä'di gidi mii'rä.”

⁴¹ A Ngwüyäwüd 'd'i'ri aar äbinginii giyenenanu ndi ari Yicu ondaja ndi ari, “Äny gwuru eny gwanni gwüllü kerala.”

⁴² Aar ari, “Yicu nggwee gwä'tüdi mine gjii gidi Yüjb, gwanni gwülingidär gwe papang gwüngün na nanni gwüngüne? Awa gwenene ngwube ari, ‘Nggwüllü kerala’?”

⁴³ A je Yicu ci, “Ngaa 'ti äbinginü giyenenanu yalu!

⁴⁴ Diji dere da'ti da ila 'dünggüny manari Papa gwüny gwanni gwükäjiny gwä'tüdi gwanni

gwüktädi 'dünggüny a diny 'dii'riyälü komon ngä'di gidi mi'rä.

⁴⁵ Yullu je ngwjjir ndi ari, 'La je Ngwaalu enggaci ngindenga 'dar.' Diji dere danni da 'dengenaci Papang ngwulenge 'dünggüngün, dila 'dünggüny.

⁴⁶ Diji dere da'ti danni dänggädi Ngwaalinga ngwube ru gwe'te pu gwanni gwindi Ngwaalu. Gwuru 'doko jucü gwanni gwänggädi Ngwaalinga.

⁴⁷ Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari, gwanni gwämni gwa mbuji miding gwudi gwur'taling.

⁴⁸ Äny gwuru eny gwudi midi.

⁴⁹ Ngwügürnä ngwalu ngwiti män poor gitäny ngwuma be ayi.

⁵⁰ A be ngene eny nggwo gwanni gwüllü kerala, ma dijii eny da'ta be da ayi.

⁵¹ Äny gwuru eny gwanni gwumidu gwanni gwüllü kerala. Manari dijii dere dima eny enying nggwee, da midi gwur'tal. Eny nggwe gwani lingeno lüny lanni ladiny ge'te gwani midi ngwudi ngwüji ngwudi didlä."

⁵² A Ngwüyawüd garnatajidi gwulleney aar ari, "Awa aar nje be ätädä lingeno lüngün aar eny?"

⁵³ A je be Yicu ci, "Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari manari ngaa lima 'ti iti lingeno lidi Gijii gidi Diji dümnä, ngaa iyii yinä yüngün, midi gwa'ti 'danggalu.

⁵⁴ Gwere gwanni gwa eny lingeno lüny na ngwiyii yinä yüny, gwa mbuji miding gwudi

gwur'taling, a gwunyi 'dī'riyälü komon nggä'di gidi mī'rä.

⁵⁵ Ndi ari lingeno lüny liru eny gwanni gwuru 'didanu na yīn yüny yiru iyī gwanni gwuru 'didanu.

⁵⁶ Gwere gwanni gwa eny lingeno lüny na ngwiyi yinä yüny gwa mätinälü 'dünggüny a nggwa ji 'dünggüngün.

⁵⁷ Anaku ükäjääär nyi gu Papa gwanni gwumidu, a gwani Papa, äny nggwo gwumidu. No, gwanni gweny gilingeno lüny gwa midi 'to gwani äny.

⁵⁸ Eny gwuru nggwee gwanni gwüllü kerala. Ngwügürnä ngwalu ngwiti män ngwuma ayi, a be gwanni gweny ndi eny nggwee gwa midi gwur'tal."

⁵⁹ Ngwuja'ri ngwee ngwondaja je Yicu kaji ganni gjung ge ndi enggaci ngwüjü ngwämrä ngwalu ngwani Kaprnawum.

Ngwo'ra ngwudi Yicu ngwümimänü

⁶⁰ Anni ma ngwoo'ra ngwonyadu ngwudi Yicu 'dingini nggu ondaji no aar ari, "Ngwuja'ri ngwuru ange ngwee ngwojema gu no yärü gwanni ngwadi je ämni?"

⁶¹ Anni ma Yicu lenge ndi ari ngwoo'ra ngwüngün ngwo ndi äbinginä giyenenanu, ngwuje otacalu ngwuje ci, "Ngwuja'ri ngwee ngwuma gu obalo?

⁶² Ma be ari ngaa lima engga Gijü gidi Dijü dümnä gima 'dī'ri ngwo're ngwaalu ngwanni ngwujung gu gwerre, ngaa la be ärrü ange?

⁶³ Lig'i'rİM lidi Ngwaalu liru lanni lati apa miding, a be lingeno la'ti äti gony gere. Ngwuja'ri ngwanni ngwondaca je ngwuru lig'i'rİM aar ru midi.

⁶⁴ Loko gilona 'danggalanu la'ti ämnä Ngwaalu." Ndi ari Yicu gwülingidü gu 'tu'tu gwerre ndi ari yärüngä lanni la'ti ämnäci na yärü gwadi gwe gwurlanu.

⁶⁵ Ngwo're ngwari, "Yiru giyee yanni yigäbiciny nga ja be ci dijii dere da'ti da ila 'dünngüny manari Papa gwä'tüdÜ gwügäbicä."

⁶⁶ 'Tu'tu kaji nggoo, ngwoo'ra ngwüngün ngwonyadu o're aar gatani aar 'ti ba be gwujana.

⁶⁷ A Yicu otaci ngwo'ralu ngwüngün ngwo ngwuru 'dÜ na rom (12) ngwuje ci, "Ngaa lä'tüdÜ ladi o're 'to?"

⁶⁸ A Jamaan gwani Butruj ci, "La ang gatani nyii be ele ndi yärü gwani Deleny? Nga gwuru gwätü ngwuja'ri ngwudi midi gwudi gwur'taling.

⁶⁹ Änyängä lämnä na nyii lenge ndi ari nga gwuru gwanni Gwuju'ru gwudi Ngwaalu!"

⁷⁰ A be Yicu ari, "Äny gwä'tüdÜ gwuta janu liru 'dÜ na romo (12)? A be gwe'te nggwo 'danggalanu gwuru dijego'rr."

⁷¹ (Nginde gwäbingädü ndi Yäwüddä gwanni gwuru gjijü gidi Jamaan gwani Äjigäriyütü. Nginde gwuru doo'ra de'te ngwoo'ranu ngwoo ngwuru 'dÜ na rom gwanni gwuma ji ngwugwurlanu nginde gwe.)

7

A Yicu ele Yäwüdïyä

¹ A be aji a Yicu 'dii'ri ngwele ngwulandalu Jälil nunnu ngwü'tänü ngwaalu ngwani Yäwüdiyä ndi ari gwüminä Ngwüyäwüd gwadi aar 'rinye.

² A be anni ma Yi'rinyinä yidi Gä'tä yidi Ngwüyäwüd ji gito,

³ a ngwenggen ci nu, "A gwa 'dii'ri ang gatani ngwaalinga ngwee ang ele Yäwüdiyä nunnu a ngwoo'ra ngwunga engga yiima yanni yati je ärrü.

⁴ Gwa'ti gwere gwati ape yiiru yu'rimi manari gwüminä a ngwüji enggada ngwulinginni. Anni ati ang ape yiima giyee, enggaca be ngwüjü gididlä ligo'ro lunga."

⁵ 'Di ngwenggen ngwüngün 'to aar 'ti ämnä 'dünggüngün.

⁶ Yäy gu no a je be Yicu ci, "Gaji gwüny nggona ga'ti indi a be gaji galu giru.

⁷ Ngwüji ngwudi döndlä ngwa'ta je ki ngwäy, nje be ke ngwäy nunnu äny gwondaja ndi ari yi'ral yegen yanni yati aar je ärrü ya'ti jaw.

⁸ Ändär nga nga jüçü giyi'rinyinä nggwa 'ti gwallu gwenene ndi ari gaji güny ga'tina indi."

⁹ Anni mung ondaji ngwuja'ri ngwee, ngwube jalu Jälil.

¹⁰ Anni ma ngwenggen dii'ri aar allu giyi'rinyinä, ngwü'dii'ri gwodan ngwallu 'to ngwu'ti be 'täcä ligo'ralu lüngün ngwube änälü.

¹¹ Ngenone giyi'rinyinä, a ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd ji ndi mänälü aar gwe otaci ngwüjälü aar ari, "Gur ganna ge nggoo?"

¹² A gwe ngwüji badalu ngwuja'ri ngwonyadu ngwani nginde. A loko ari, "Nginde gwuru diiji

dijaw." A ngwoko ari, "Bäri, nginde gwati dudiyi ngwüjü."

¹³ Aa'ti be dijü dere ämnä ndi ondajalu nginde gwe ngwüjü ndi ari ngwüti je yedeny ngweleny ngwudi Ngwüyawüd.

A Yicu enggaci ngwüjü kobo

¹⁴ Anni ma ngwüjü arra yi'rinyinä 'di aar übidi yomonanu, a Yicu allu ngwämrä kobo ngwuji ndi enggaci ngwüjü ngwuja'ri.

¹⁵ A Ngwüyawüd engga a je le ngwaalu elalu, aar abingi aar ari, "Awa ngwube lenge ndi ondaci ngwüjü gwa'ti aar äpädi ngwalu yuuli yidi yobo?"

¹⁶ A je Yicu ci, "Ngwuja'ri ngwondaji nje ngwätüdi ngwüny, ngwindi 'düngüngün gwanni gwükäjiny.

¹⁷ Gwere gwanni gwümänä ndi ape buping gwudi Ngwaalu, gwa lenge ndi ari ngwuja'ri ngwee ngwüny ngwindi Ngwaalu gwalla nggwondaja ligor le lüny.

¹⁸ Gwanni gwati ondaji ngwuja'ri ngwudi ligor lüngün, gwati ondijaji ndi näji ligo'ro lüngün. A be gwanni gwäpijä ngindeng yiiru yidi näji gwanni gwükäjä, gwuru gwanni gwuru 'didanu. Ya'ti gu yere yanni yiru yi'duru.

¹⁹ Müjä gwa'ta je ätädi yobo? A be gwere gwa'ti 'danggalanu gwanni gwümäti yobo. Ngaa larra ngaa be ari ngaa liny 'rinye?"

²⁰ Aar ci Yicung, "Nga gwürlälü ki'ranu, yärü gwuru gwanni gwümänä ndi aar ang 'rinye?"

²¹ A je Yicu ci, "Äny gwapu yiima ye'te pu, ara je be allijalu ndir 'dar.

²² Äny gwadi ari Müjä gwenggaca je ngwuja'ri ngwudi ü'rï'täni. Ngwuja'ri ngwee Müjä ngwä'tüdi gwapu je, (ngwuja'ri ngwudi ngwügüürnä ngwalu ngwuru), no ati aa be ü'rïdä gjü komon ganni giru Kwo'ra tä'rïl.

²³ Ma be ari ngaa lati ü'rïdä gjü komon ganni giru Kwo'ra tä'rïl, nunnu aa'ti ngaa la kiyi yobo yanni yaru ye Müjä, nyi mine kijänü gwedang ndi ari äny gwu'riya dïjü lingina ku komon ganni giru Kwo'ra tä'rïl?

²⁴ Gäbïcär ngwuja'ri ngwani obalu ngwüjü ngwe engga gwe gwudi ngwäy, übidärälü ngwüjü ngwe gay ge ganni gidünälü.”

Yicu gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya?

²⁵ Yi'ral ye giyoo, a ngwüjii ngwudi Üräjälïming ngwoko ondaji aar ari, “Gur nggee gä'tüdi manni ganni giminääär ndi aar 'rinye?

²⁶ Nggo pa gondaju ngwuja'ralu 'dar kibeny aa'ti be dïji dere ädinä ndi otacalu. Ngweleny ngwege 'didanu ngwuma ämni ndi ari nginde gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya?

²⁷ A be a liliingidü ndi ari manari gwanni Gwubrutaar yelenya gwuma ila, gwere gwa'ti gwa gu lenge ndi ari gwindü ne gwe. A be gwülingidär ndi ari gwudi neng gwuru.”

²⁸ A je be Yicu ca dula gwujuna ndi enggaci ngwüjü ngwämrä kobo ngwari, “Yäy ngaa liliingidiny ngaa lenge ndi ari äny gwindü ne gwe! Äny gwa'ti indi ngene giligor lüny, a be gwanni gwükäjiny, nginde gwuru gwanni gwuru 'didanu gwa'ti aang lingidü.

²⁹ A be äny gwülingidiny ndi ari äny gwü'tüdi 'dünggüngün a nginde gwuru gwükäjiny."

³⁰ Ngwuja'ri ngwee, a Ngwüyäwüd ngwoko mënii ndi aar gu mätädä, aa'ti be gwere ädinä ndi määätä ndi ari gaji gwüngün ga'tina ïndi.

³¹ A ngwüji ngwonyadu ämni 'dünggüngün aar ondaji aar ari, "Ma ji manari gwanni Gwubrutaar yelenya gwuma ila, ii gwa ape yi'remna yidi yiima yonyadana kur nggee?"

³² A Ngübärriji 'dingini ngwuja'ri ngwondaja je ngwüji ngwani Yicu. A be ngwur'dal ngwanni ngwuru yi'ra na Ngübärriji ükäjä ngwangida ngwegen ngwudi gobo nunnu aar määätä Yicung.

³³ A je Yicu ci, "A ladi jalu gwooko 'dogo nga je be gatani nyi o're nyi o'raci ngindeng gwanni gwükäjiny.

³⁴ Ngaa liny mënälü ngaa la'ti liny mbuji ngaa la'ti la burni ndi ila ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ji."

³⁵ A ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd otajidalu ndi ari, "Nginde gwaru gwadi ene 'di gwa'ti gwa ar mbuji? Nginde gwadi 'di'rï ngwele giyen yidi Ngügirig yanni giyo yibadu gu ngwüjälü ngwege ngwenggaca Ngügirigo?

³⁶ Yiru ange yarung ye anni arung, 'Ngaa liny mënälü ngaa la'ti liny mbuji' na 'Ngaa la'ti la burni ndi ila ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ji?"

Gwanni gwüti ngwäädä aar nyi elaca

³⁷ Gomon gidi badi gidi yi'rinyinä, gomon gati aar ge'te ngwujayani, a Yicu 'di'rï ngwüdünlä

ngwabingi dula ngwari, "Gwanni gwïti ngwääädä aar nyi elaca ngwïyï.

³⁸ Gwanni gwa ämni 'dünggüny anaku aru gu gitab ndi ari, gwa gu ngwäy ngwudi yaw yanni yimidu ïrälü."

³⁹ Yicu gwondijaja ngwaalu ngwudi Lïgi'rïm lanni Liju'ru lanni ladi ji ngwüjänü ngwanni ngwa ämni 'dünggüngün. Kaji nggoo, Lïgi'rïm la'ti gu na ïndi ndi ari gaji nggoo, Yicu gwa'ti gu na näjinä.

⁴⁰ A be anni ma gu ngwüjii ngwanni ngwuju ngeno 'dingini ngwuja'ri ngwee, a ngwoko ari nu, "'Didanu gur nggee giru dijir."

⁴¹ A ngwoko ari, "Nginde gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya."

A be ngwoko utalu aar ari, "Awa a be gwanni Gwubrutaar yelenya 'tüdä Jälil?"

⁴² Gitab ga'ti aru nu, gwanni Gwubrutaar yelenya gwadi ila gïlängïr lidi Däwüd kündär gani Bidilam ganni giju Däwüd gwerre?"

⁴³ No a ngwüjii ü'rïdïnänü ngwuja'ri ngwani Yicu.

A ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd 'donya ndi ämnä ndi Yicu

⁴⁴ A ngwoko mïnï ndi määätä, aa'ti be gwere ädinä ndi allija guy nono.

⁴⁵ Gwodanalu a ngwangida ngwudi gobo ngwanni ngwükäjäär je o'raci ngwur'dala ngwanni ngwuru ngweleny na Ngwübärrijï aar je otacalu ndi ari, "Gwuma arra ma aang 'ti mäti ngaa gwe ila?"

⁴⁶ Aar je ondaci ndi ari, "Gwere gwa'ti nyii änggädi a'tur gwondaja nono gur nggee."

⁴⁷ A güündä ape Ngwübärriji aar je gwä'räcänü, "Gwuma je dudiyi 'to?

⁴⁸ Ngaa länggädi yärüngälü ngwelencyanu ngwuru Ngwübärriji gwämnäcä ngindeng?

⁴⁹ Bäri gwa'ti! A be ngwüji gi'du ngwee 'dar ngwa'ti lïngidü yobo ye yorto ngwaalinga ngwü'täjääär je gu ngwünyü."

⁵⁰ A be gur gani Nïkïdïmïj giru deleny ngwelencyanu ngwuru Ngwübärriji ganni gelaca Yicung gomon ge'te gwerre.

⁵¹ Ngwü'di'ri ngwutalu ngwuje ci, "Ngwuja'ri ngwudi yobo yege yidi Ngwaalu yati obalu düji de gwerre gwerre da'ti aar otacalu yi'ral ye yanni yärrüng je?"

⁵² Aar ci, "Nga 'to gwuru gwudi Jälilïngo? Utalu mama nga lenge ndi ari düjir da'ti di'tüdi Jälil."*

⁵³ [Aar be 'di'ri'tü aar badi a düji o're 'dunu gwüngün.

8

Daw dïmätääär je dur de

¹ A be Yicu 'di'ri ngwele ngwallu Gidotr gidi Ngwümïnti.

² Anni ma ngwaalu u'ri ngwukwodalu ngwo'ra ngwämrä kobo a ngwüji ngwonyadu o'rada nono, ngwujalu nding je enggaci.

³ A Ngwübärriji na ngwoorta ngwudi yobo apana dayu de'te laru dïmätääär ndi mi'ri

^{7:51} **7.51** Täjiniyä 1.16 * ^{7:52} **7.52** Ngwuja'ri ngwee ngwudi Yuwana 7.53—8.11, ngwa'ti giyitabanu yanni yirana yu'rín.

ngwäyänü aar ila aar dünäjälä gidiliganu ngwüji.

⁴ Aar ci Yicung, "Gwani Doorta, daw ndee dämätinä ndi mi'ri ngwäyänü.

⁵ Müjä gwondaja ngwuja'ri kitabanu gidi Yobo gwaru nu, daw danni diru gu no, aar aci yo'rr ye 'di ngwayi. A be nga gwaraa gweneno?"

⁶ Ngindenga latalu no, nunnu aar mbojaji ngwuja'ri nono ngwere ngwanni ngwadi je gäbici aar gu määätädä.

A be Yicu üllänü ngwulli gomon ge giidiyängälü.

⁷ Anni ma aar ji ndi o're'taci aar otacalu gwur'tal, ngwü'di'rädälä ngwuje ci, "Dijji danni da'ti äti yi'ral nono yere yanni yiki, gäbïcär ngwape go'rra gwerre gwerre ngwaw."

⁸ Ngwo're ngwüllänü ngwulli gomon ge giidiyängälü.

⁹ Anni ma gu ngwüji 'dingini no, aar 'tü ngwere ngwere ngwanni ngwupana aar 'tü gwerre gwerre 'di aar gatani Yicungalu daw de jüçü didünädälä.

¹⁰ A Yicu 'dii'rädälä ngwotacalu ngwuci, "Gwani daw ngwüji ngwuma ene, gwere gwa'ti gwuma gwe obalo?"

¹¹ A daw ari, "Bäri gwere gwa'ti gwani Doorta."

A be Yicu ci, "A mine äny 'to nggwa'ti gwa gwe obalu. Ìndi be gwenene aa'ti be ya je ärrï yunga yanni yiki mana."]

Äny gwuru buri gwudi didlä

¹² Anni ma Yicu ondaci ngwüjü mana ngwuje ci, “Äny gwuru buri gwudi dödlä, gwanni gwuny gwujani gwa'ti gwelegidirimänü, a be gwätü buri gwudi midi.”

¹³ A Ngübärriji iyanu aar ci, “Nga gwenene gwuruca ligo'ro lunga. Ngwuja'ri ngwunga ngwa'ti äti ngwäyänü.”

¹⁴ A je Yicu ci, “Minyi na ondaji ngwuja'ri ngwudi ligo'ro lüny, ngwuja'ri ngwüny ngwätü ngwäyänü äny gwülingidi ligo'ro lüny ndi ari äny gwindü ne gwe a nggwadi elada ne gwe. A be ngaa la'ti lingidi ndi ari äny gwindü ne gwe a nggwadi elada ne gwe.”

¹⁵ Ngaa lati obalu ngwuja'ri ngwe ngwüjii liru ngwüjii ngwümnä. A be äny gwa'ti übidälü döjjü de ngwuja'ri ngwere.

¹⁶ A be manari äny gwuma obalu döjjü de ngwaalu ngwere, yätü ngwäyänü ndi ari äny gwä'tüdü gwe'te pu. Änyängä lidünü Papa gwe gwanni gwükäjiny.

¹⁷ Yüllinä kitabanu gidi yobo yalu ndi ari ngwuja'ri ngwudi ngwüjii rom (2) ngwätü ngwäyänü.

¹⁸ Äny gwuru gwondaja ngwuja'ri giligo'ro lüny, na Papa gwüny gwanni gwükäjiny gwuru gwanni gwadiny ruci ngwuja'ri ngwüny.”

¹⁹ Aar be otacalu aar ci, “Papa gwunga gwanna gwe?”

A je Yicu gwä'räcänü ngwuje ci, “Nga nga la'tiny lingidi ngaa 'ti lingidi Papang gwüny. Adinari nyii lenge, ngaa ladi lenge Papang gwüny 'to.”

20 Yicu gwondaju ngwuja'ri ngwee, gaji ganni gjung ge ndi enggaci ngwüjü ngwuja'ri ngwämrä kobo gito gito ngwaalu ngwanni ngwati aar gu ge'te ngwonyalu ngwudi gatalu. Aa'ti diji dere alliju guy nono nding määätä, ndi ari gaji güngün ga'tina indi.

Yiru ange ya ji ma ämni Ngwaalu erne

21 O're a je Yicu ondaci ngwari, "Äny gwa je gatani nggwele a ngaa liny mënii ngaa la ayi giyi'ralanu yalu yanni yiki, ngwaalu ngwanni ngwunyi gu ele, ngaa la'ti la burni ndi gu ila."

22 A ngwuja'ri ngwee gäbici Ngwüyäwüd aar utalu ndi ari, "Gwadi 'rinye ligo'ro lüngüne? Yiru yigäbicä ngwube ari, 'Ngwaalu ngwunyi gu ele, ngaa la'ti la burni ndi gu ila'?"

23 Ngwube o're ngwondaji ngwuje ci, "Ngaa liru lidi diyängälü. Äny gwuru gwudi gerala. Ngaa liru lidi dödlä ndee. A be äny gwä'tüdä gwudi dödlä ndee.

24 Äny gwondaca je ndi ari ngaa la ayi giyi'ralanu yalu yanni yiki, manari ngaa lima 'ti ämnä ndi ari äny gwuru gwanni gwaru äny gwuru, ngaa la ayi giyi'ralanu yalu yanni yiki."*

25 Aar otacalu aar ci, "Ngaa gwani yärü?"

A je Yicu ci, "Yiru yanni yondaca je ye 'dar 'tu'tu gwerre.

26 Yätii nje yonyadu yada je ye obalu yigo'ro yalu. A be gwanni gwükäjiny gwuru 'didanu

* **8:24 8.24** Yicu gwondaja ngwuja'ri ngwe ngwanni ngwondaca je Ngwaalu Müjäng kitabanu gidi Gwuruj 3.14.

a yanni yi'dingini nje 'dünggüngün, yiru yanni yondaci nje ngwüjü ngwudi dödlä."

²⁷ Aar 'ti be lïngïdï ngwuja'ri ngwüngün ndi ari nginde gwondijaja ndi Papa gwüngün.

²⁸ No a je Yicu ci, "Ma ji ma ang alliji Gïjü gidi Dïjï dümnä kü'rälä ma aang 'rinye, ngaa la be lenge ndi ari äny gwuru gwanni gwaru äny gwuru a ngaa la lenge ndi ari yere ya'ti yati nje ärri ligo'ro le lüny yanni yati nje ondaji yiru yanni yenggacaar nje Papa.

²⁹ Nginde gwanni gwükäjïny nggwo gwujiiny gwe, nginde gwa'tiny gatanalu jüçü, ndi ari yati nje ärri yomon 'dar yanni yati jadanu."

A Yicu gwä'dä ngwïnädälü giyinäd

³⁰ Anni ma Yicu ji ndi ondaji ngwuja'ri ngwee a ngwüjii ngwonyadu ämni 'dünggüngün.

³¹ Ngwuci Ngwüyawüd ngwanni ngwuma ämni 'dünggüngün, "Manari ngaa lima mätinälü ngwuja'ri ngwee ngwüny, ngaa la ru ngwoo'ra ngwüny ngwanni ngwuru 'didanu.

³² Ngaa la lenge ngwuja'ri ngwanni ngwuru 'didanu na ngwuja'ri ngwanni ngwuru 'didanu, ngwa je gwä'dälü giyinäd."

³³ Aar ci, "Änyängä liru yïjï yidi Äbräyim, gomon gere änyängä lä'tüdï ngwïnäd ngwudi dijï dere. Awa nga be ari nyii gwä'dänälü?"

³⁴ A je Yicu ci, "Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari gwanni gwati ärri yi'ral yanni yiki gwuru dïnäd didi yi'ral yanni yiki."

³⁵ Dïnäd dati 'ti rüdï didi ngwu'dun pupud, a be giyï ru gati ru gidi ngwu'dun pupud.

36 No manari Gijji gima je gä'dälü, ngaa la gä'dänälü 'didanu.

37 Äny gwülingidü ndi ari ngaa liru yiji yidi Äbräyüm a be ngaa gilo liju mama ndi nyi 'rinye. Ndi ari ngwuja'ri ngwüny ngwa'ti mbuja ngwaalinga giyigoranu nunnu ara je gu üllänü.

38 Äny gwondaja ngwuja'ri ngwe ngwanni ngwänggädi nje ndi Papa ngaa be ärrü yi'ral yanni yi'dingina je ndi papa gwalu.

39 Aar ari, "Äbräyüm gwuru papa gwäri."

A je Yicu ci, "Adinari a Äbräyüm ru papa gwalu, ngaa laadi ärrü yi'ral yidi Äbräyüm.

40 A be ngaa lïmïnä ndiny 'rinye äny gwuru gwanni gwondaca je ngwuja'ri ngwanni ngwu'dingini nje Ngwaalu ngwanni ngwuru 'didanu, yi'ral giyee ya'ti je Äbräyüm ärrü.

41 Ngaa lärrü yi'ral yidi papa gwalu yanni yating je ärrü."

A Ngwüywüd pïni nono aar ari, "Änyängä lä'tüdi yiji yidi yijin yapaar jalu mbüny, änyängä läti Papang gwe'te pu gwuru Ngwaalu."

42 A je Yicu ci, "Adinari a Ngwaalu ru Papa gwalu, ngaa laadi nyi ämnü, ndi ari äny gwïndü Ngwaalu a gwenene äny nggwo ngene. Äny gwa'ti ïndi lig'o'ro le lüny, a be nginde ru gwükäjiny.

43 Ngwuja'ri ngwüny ngwarra ma aar 'ti linginna ngwäyanü 'danggalu? Ndi ari ngaa la'ti burna ndi 'dingini ngwuja'ri ngwüny.

44 Ngaa liru yiji yidi papa gwalu gwuru di-jego'rr, yiru yanni yigäbicä je ngaa gwuji ndi

ärrï yi'ral yidi papa gwalu yanni yati jadanu. Nginde gwuru gwanni gwu'rinyidu 'tu'tu gwerre. Nginde gwa'ti mätinälü ngwuja'ri ngwere ngwanni ngwuru 'didanu. Ndi ari yanni yiru 'didanu ya'ti 'dünngüngün. Gwati ü'rü yi'duru, gwati ondaji ngwuja'ri ngwudi drü düngün ndi ari nginde gwuru di'duru, ngwuru papa gwudi ngwu'duru.

45 A be nunnu äny gwati ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwätii ngwäyänü ngaa 'ti be ämnä 'dünngüny.

46 Yärü gwanni gwadiny enggaci yi'ral yere yanni yiki yärrï nje? Ma be ari äny gwati ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwätii ngwäyänü ngaa be arra ma aang 'donya ndi ämni 'dünngüny?

47 Diji didi Ngwaalu dati 'dingini ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu, a be ngaa lä'tüdii lidi Ngwaalu, no yiru yata je gäbici ngaa 'ti be 'dingina ngwuja'ri."

48 A be Ngwüyäwüd ci, "Ngwuja'ri ngwäri ngwa'ti mene äti ngwäyänü minyii ari nga gwuru Dijamir a gwätinä dï'rillä nono?"

49 A je Yicu ci, "Äny gwa'ti ätinä dï'rillä nono a be äny gwünäjä Papang gwüny nyii be ärrälü nyidang.

50 Äny gwa'ti mänä ndi näjii ligo'ro lüny. A be nggwo gwanni gwatiny mënijii näjii na gwuru gwanni gwati pi yelenya.

51 'Didanu nggwa je ci gwanni gwa 'dingini ngwuja'ri ngwüny gwa'ti gwa engga yi'rany gwükü'rüm a'tur."

52 Ngwuja'ri ngwe ngwee, a Ngwüyäwüd on-daji dulala, “Änyängä lima lenge gwenene ndi ari nga gwätinä dï'rillä nono. Äbräyïm na ngwijir ngwudi Ngwaalu ngwuma ayi nga be ari gwanni gwa ang 'dengenaci ngwuja'ri ngwunga gwa'ti gwa engga yi'rany gwükü'rüm a'tur.

53 Nga gwupana ndi papa gwäri gwani Äbräyïm? Gwanni gwuma ayi, na ngwijir ngwudi Ngwaalu ngwuma ayi a be nga gwucu ligo'ro lunga yärrü?”

54 A je Yicu ci, “Manari äny gwati näjii ligo'ro lüny, näjii gwüny gwa 'tur. A be Papa gwüny gwuru gwanni gwara gwe gwuru Ngwaalu ng-walu, gwuru gwanni gwatiny näjii.

55 Gwa'ti aang lïngidï a be äny gwuru gwülingidï. Manari äny gwuma je ci gwatiny lïngidï, nggwa ru di'duru nono ngang je. A be gwülingidiny äny gwu'dengenaciny ngwuja'ri ngwüngün.

56 Papa gwalu gwani Äbräyïm gwüjädi ng-wuge'taji ndi engga gomon güny ngwengga ng-wujayanu.”

57 A Ngwüyäwüd ci, “Nga gwa'tina obana ngwüdläyü 'dï tudini (50) nga be engga Äbräyïming awa!”

58 A je Yicu ci, “Di'didanu nggwa je ondaci ndi ari gwerre gwerre ndi aar linge Äbräyïming, äny gwuru gwanni gwaru äny gwuru.”

59 A je ngwuja'ri ngwee gäbïci aar uti yo'rralu aar mïni ndi aci, a je be Yicu ändälü ngwü'tüdä kobo ngwele.

9

A Yicu u'riyi guru nono gülänginä gürümü ngwäy

¹ Anni ma Yicu ji ndi ele kayalu ngwengga guru gürümü ngwäy 'tu'tu lïnginïng gu.

² A be ngwoo'ra ngwüngün otacalu aar ci nu, "Doorta, yärü gwanni gwapu yi'ral yanni yiki, gur nggee gwalla ngwüjii ngwanni ngwülingüti 'di ngwülinginä gürümü ngwäy?"

³ A je be Yicu ci nu, "Nginde gwä'tüdii na ngwüjii ngwä'tüdii ngwanni ngwülingüti ngwuki, a be gülänginä gu no nunnu a gu yiiru yidi Ngwaalu inggidini 'dünngüngün."

⁴ Anni jina lingen, yädi gu ndi ar äpijii Ngwaalinga yiiru ngwanni ngwükäjiny. Dilung ndo dïndii da'ti da de dijji dere burni ndi ape yiiru.

⁵ Anni jiny gïdïdlä, äny gwuru buri gwudi dïdlä."

⁶ Anni mung gu ari nu, ngwugwonyalu gïdïyängälü, ngwur'tol gilu yonyo ye ngwape ngwumaji guru ngwäy.

⁷ Ngwube ci nu, "İndii ang una ngwäyänü kïbüng gidi Jalum." (Ngwuja'ri ngwee gwani gwükäjäär Yibrïyängä). No a gur ele ngwuni ngwäyänü no ngwo'ra 'dunu gombajidalu.

⁸ Ngwüjii ngwanni ngwujacidaar le a lanni gwülingidär gwerre gwati geraci ngwüjü guy aar utalu, "Gur nggee gä'tüdii mene ge'te ge'te ganni gati jalu ngwugeraci ngwüjü guye?"

⁹ A loko ari nginde gwuru.

A loko ari, "Bäri, nginde gwä'tüdii gwo'ranning 'dogo."

A je be gur ci nu, “Äny gwuru.”

¹⁰ Aar be otacalu aar ci, “A mine a gwuma u'ri ngwäy awa?”

¹¹ Ngwuje be ci nu, “Gur gicaar Yicu gür'tüliidü gilu aar nyi maji ngwäy. Aar nyi ci ïndi kibüng gidi Jalum ang uni ngwäyänü. No nyi ele nyi una ngwäyänü äny gwuma be u'ri ngwäy.”

¹² Aar be ci nu, “Gur ganna ge nggee?”

Ngwuji ci, “Ndä be.”

¹³ Aar ape guru nggoo gürümü ngwäy gwerre aar ge ele Ngwübärriji.

¹⁴ Gomon ganni gür'tüliidü ge Yicu gilu ngwu'riyi guru ngwäy, giru ganni giru Kwo'ra tä'ril.

¹⁵ Yäy gu no a Ngwübärriji otacalu 'to ndi ari ngwu'ru ngwäy awa. A je gur ci nu, “Gwumajiny gilu ngwäy, anni minyi uni ngwäyänü nyi u'ri ngwäy.”

¹⁶ A Ngwübärriji ngwoko ari, “Gur nggee ga'ti ïndi Ngwaalu ndi ari ga'ti mätii yobo yidi gomon Kwo'ra tä'ril.”

A be loko ari nu, “A mine awa a be dijji danni diki ärrii yi'remna yidi yiima nono giyee?” No, aar ü'riddinänü gwani ngwuja'ri ngwee.

¹⁷ Gwodanalu aar gwurlada guru nono nggoo gürümü ngwäy gwerre mana aar ci nu, “Nga gwaraa gwani nginde? Ndi ari ngwäy ngwunga ngwuru ngwanni ngwu'riyaar je nono.”

A je gur ci nu, “Nginde gwuru dijjiir.”

¹⁸ Aa'tina Ngwüyäwüd ämnäcä ndi ari nginde gwürümü ngwäy gwerre gwuma be u'ri nono 'di aar ükäjidi ngwüjji ngwüngün.

19 Aar je otacalu, “Gijji galu giru nggee? Giru nggee ganni gara ge gilänginä gürümü ngwäy? Gima mine u'ri ngwäy awa gweneno?”

20 A ngwüji ngwüngün ari, “Änyängä lilingidi ndi ari gjii gäri giru, na ndi ari nginde gilänginä gürümü ngwäy.

21 A be awa ndi ari gima u'ri ngwäy, na ndi ari yärü gwuru gwanni gwu'riya ngwäy, ya'ti je lингиди. Otacaralu, nginde gwupa be gwondaji ligo'ro le lüngün.”

22 Ngwüji ngwüngün ngwaru gu no ndi ari ngwiti je yedeny ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd. Ndi ari ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd ngwuge'ta ndi ari ma aar mbuji djjü dere danni dadi ondajalu ndi ari Yicu gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya, da aar linyyi ngwämrä ngwegen.

23 Yiru giyee yanni yigäbicä ngwüji ngwüngün aar be ari, “Otacaralu. Nginde gwupa be.”

24 O're aar urnida guru nggoo gürümü ngwäy gwerre aar ci nu, “Näjä Ngwaalinga. Änyängä lilingidi ndi ari gur nggee giru diji diki.”

25 Ngwuje ci nu, “Mung ke ngwu'ti ki, ya'ti nje lingenidi. Yi'ral ye'te pu yilingidi nje. Äny gwuju gwürümü ngwäy a be gweneno äny gwombajidalu!”

26 Aar be otacalu mana aar ci nu, “Yiru ange yanni yärrijärä je? Gwu'riyanga ngwäy awa?”

27 Ngwuje be gwä'räcänü ngwuje ci nu, “Nggwondaca je ngaa 'ti ämnä ndi 'dingini, a mine arra ma aang mënä ndi 'dingini mana? Ngaa lïmïnä 'to ndi ru ngwoo'ra ngwüngüne?”

²⁸ Aar määätä aar lo aar ci, “Nga gwuru gwanni gwuru doo'ra düngün! Änyängä liru ngwoo'ra ngwudi Müjä!

²⁹ Nyii liliingidü ndi ari Müjä gwondaca Ngwaalu, a be gur nggee, ga'ti nyii ge liliingidü ngwaalinga ndi ari nginde gwindi ne.”

³⁰ A je gur ci nu, “Ngwuja'ri ngwuru ange ngwuru gu no gwenene! Giminy mine u'riyi ngwäy ngaa be ari ga'ta ge liliingidü ngwaalinga ngwinding gu awa.

³¹ A liliingidü ndi ari Ngwaalu ngwati 'ti 'dengenaca ngwüjü ngwanni ngwuki, ngwati 'dengenaci ngwüjü ngwanni gwati denya Ngwaalinga aar ape drü düngün.

³² Diji dere da'ti a'tur 'dinginar de ndi ari du'riya dijü nono diliinginä dirimü ngwäy.

³³ Adinari gur nggee ga'ti indü Ngwaalu, ga'ti gaadi ärri yi'ral yere.”

³⁴ A je yi'ral giyee gäbici aar ci nu, “Nga gwülinginä gwuki, a be ädini ndi ari a gwunje enggace?” Aar määätä aar linynya aar 'tuyä poor.

³⁵ A Yicu 'dingini ndi ari gima aar linynyi gima aar 'tuyi poor. Anni mung mbuji ngwuci nu, “Nga gwämnä Kijä gidi Diji dümnä?”

³⁶ A be gur ci nu, “Yärü gwani doorta, enggaciny nunnu nyi gwe ämni.”

³⁷ A be Yicu ci nu, “Gwanni gwänggädängä gweneno, 'didanu gwuru nggwee gwondaja gwe.”

³⁸ Ngwube ci nu, “Äny gwämnä gwani Deleny.” Ngwukwucalu yirku ye.

39 A be Yicu ari nu, “Äny gwïndädi ndi ape yelenya gidiidlä ndee nunnu gwanni gwürümü ngwäy ngwombajidalu, a lanni lombajidalu aar rïmï ngwäy.”

40 A Ngwübärrïjï ngwoko gwanni ngwujaar ngwe aar 'dingini ngwari ngwuja'ri ngwee, aar otacalu aar ci nu, “Ngwuru ange! Änyängä lïrïmü ngwäy 'to?'”

41 A je be Yicu ci nu, “Adinari ngaa rïmï ngwäy, a la'ti laadi äti keng nono gwere. A be anni arangaa gweneno ngaa lombajidalu, ke gwalu nggwo na gwujalu.”

10

Yicu gwuru Doo'ra Dijaw

1 O're a Yicu ari, “Nggwa je ondaci 'didanu, dijïi danni dati 'ti ändi gilängir lidi dilagany didi gi'du gidi ngwangal, ngwube 'dï'rälä gidilganyala, diru du'ram dïndädi ndi obe.

2 A be dijïi danni dati änï gilängir lidi dilagany didi gi'du gidi ngwangal, diru danni diru doo'ra didi ngwangal.

3 Datı dangida gilängir iğitacälü a ngwangal 'dingini yal yüngün. A ngwuje urnidi gwüriny ngwe ngwegen ngwuje iğinijä ngwuje 'tüyä poor.

4 Mung je 'tüyä ngwüngün 'dar, ngwuje iğinijï a ngwangal gwujani, ndi ari nunnu ngwülingidi yal yüngün.

5 A be ngwa'ti ngwa gwujani dïrnü da'ti aar lïngidi. 'Didanu ngwati abri yal yidi ngwïrnü ndi ari ya'ti aar je lïlingidi.”

6 Yicu gwümi'rïcä ngwüjü ngwuje ondaci ngwuja'ri ngwee, aa'ti be ngwüji lïngïdï ndi ari Yicu gwondijaja kang.

7 Yäy gu no a je be Yicu ci mana nu, "Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari äny gwuru längir lidi ngwangal.

8 'Dar lanni limadinana gwerre 'dünggüny liru ngwu'ram aar elada ndi obe a je 'ti be ngwangal 'dengenaca.

9 Äny gwuru längir, dïjï danni dadi äni äny gwe, da gilängidïni. A da äni gidrü da 'tüdä poor da mbuji daama.

10 Du'ram dati elada 'dogo, ndi eny yu'rimi, ngwu'rinyidi, ngwugerajalu, a be äny gwïndï nunnu aar mbuji miding na aar mbuji gwanni gwujayana."

11 A Yicu ari, "Äny gwuru Doo'ra danni Dijaw, a doo'ra danni dijaw dati dudiyi ligo'ro lüngün gwani ngwangal ngwüngün.

12 Gwanni gwati iye a ngwangal ngwüngün ngwä'tüdï, gwä'tüdï nono doo'ra didi ngwangal no mung engga dïmüdä ndi ila ngwugatani ngwangala mbüny ngwabri a dïmüd obe ngwangal ngwe ngwuje bädïyï ki'du.

13 Gwanni gwati iye gwati abri ngwugatani ngwangala ndi ari nginde gwiya 'dogo, gwa'ti gi'tijä ngwangala ligor."

14 A Yicu ari, "A be äny gwuru doo'ra danni dijaw, nyi lenge ngwangala ngwüny, aar nyi ngwangal ngwüny lenge.

15 Anaku lïngidäär nyi gu Papa na nyi lenge Papang, äny gwadi dudiyi ligo'ro lüny lani ü'rä

ngwangalalu ngwüny.

¹⁶ Äny nggwo 'to gwätü ngwangala ngwu'ter ngwanni ngwa'ti gidilaganyanu ndee ngwadi nje gu apada 'to. Nunnu 'to aar 'dingini yal yüny a nunnu aar ji ki'donga ge'te pu a doo'ra ru de'te pu.

¹⁷ Yanni yati gäbicii Papa gwüny aar nyi be ämni, yiru ndi ari äny gwududiya ligo'ralu lüny nunnu nyi gwä'rii mana.

¹⁸ Gwere gwa'ti gwuny apada ligo'ro lüny a be lidudiyiny ligor le lüny, äny gwätü yiima ndi nyi dudiyi a nyi äti yiima ndi nyi gwä'räji. Ngwuja'ri ngwee ngwape nje ndi Papa gwüny."

¹⁹ A ngwuja'ri ngwee gäbicii Ngwüyawüd o're aar ü'rïdinänü mana.

²⁰ A lonyadu ari nu, "Nginde gwätinä dï'rillä nono dati gäbicii ngwondijajalu mbüny. Gwadi aang geraci ngwänii gwedang?"

²¹ A be loko ari nu, "Ngwuja'ri ngwee ngwä'tüdii ngwudi dïjii dätinä dï'rillä nono. Dïjii danni dätinä dï'rillä nono dätii yiima ndi u'riyi dïjü nono danni dïrïmü ngwäye?"

A Yicu gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya

²² A gaji ila gidi Yi'rinyänä yidi Ga'ru gobo Üräjälüm. Digo de diru

²³ a Yicu ji kobanu, ngwuji ndi ele kurdanu gidi Jiliman.

²⁴ A Ngwüyawüd o'rada nono aar ci nu, "A gwadi nje ji ndi gäbicii nyii 'ti lïngidii yi'ral yorto ye ngwaalinga 'di a jadu ru? Manari nga gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya, ondaci njalu kırtün."

²⁵ A je be Yicu gwä'räcänü ngwuje ci, "Nggwuca je gu ngaa 'ti be ämnä. Yiima yanni yati nje ärri ngwüriny ngwe ngwudi Papa gwüny, ya ondaji gwani äny.

²⁶ A be ngaa la'ti ämnä, ndi ari ngaa lä'tüdü ngwangal ngwüny.

²⁷ Ngwangal ngwüny ngwati 'dingini yal yüny. Nje lenge, aar nyi gwujani.

²⁸ Nje ätädä miding gwudi gwur'taling, a ngwa'ti ngwa bali a'tur. A gwere gwa'ti ngwa aar nje apada kuyanu güny.

²⁹ Papa gwüny gwanni gwätädi nje, gwupana 'dar, gwa'ti gwere gwanni ngwung je apada Papang gwüny kuyanu güngün.

³⁰ Änyängä Papa gwe liru le'te pu."

A Ngwüyäwüd mënï ndi 'rinye Yicung

³¹ O're a Ngwüyäwüd uti yo'rralu gwadi aar aci.

³² A je be Yicu ci nu, "Nggwenggaca je yiima yonyadu yijaw yidi Papa gwüny yündi ne ye'te ye'te yanni yadiny gu acijaji?"

³³ A be Ngwüyäwüd ci, "Nyängä lä'tüdü lading acijaji giyiima yere giyee, a be nunnu nga gwaru ngwulem ndi ari nga gwuru dïjï dümnä nga be ci ligo'ro lunga nga gwuru Ngwaalu."

³⁴ A je Yicu gwä'räcänü ngwuje ci nu, "Ya'ti üllinä kitabanu galu gidi yobo ndi ari, 'Nggwuma je ci ngaa liru ngwaalo'?

³⁵ Ma be ari licaar je 'ngwaalu' lanni lätädääär je ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu a no gitab ga'ti ga kïni.

36 A mene gwanni gwäbrü Ngwaalu ngwuge'taji 'ter ngwuru gwüngün nunnu ngwükäjä gididlä gwadi ar be ci yäru? Ngaalarra nyi be üpäci ngwuja'ri ndi ari äny gwaru ngwulem anni ariny nu, 'Äny gwuru Gijji gidi Ngwaalu.'

37 Aa'ti ngaa liny ämnäcii manari nggwa'ti ärrä yiima yanni yati je Papa gwüny ärri.

38 A be manari yati njé ärri, miny 'ti ämnäcä, ämnär giyiima, nunnu ngaa lenge ngaa bebere ndi ari Papa nggwo 'dunggüny, nyi ji ndi Papa."

39 O're aar ru gwadi aar määätä ngwuje be gwanna ngwele.

40 A Yicu o're ngwü'rü yaanu yidi dibirta didi Ordoning ngwudambu dambal ngwaalu ngwanni ngwünyinyä gu Yuwana ngwüjü giyomon yanni yima ele gwerre. Nggu ji ngenone

41 ati gu ngwüjii ilijä ngwonyadu. Aar ari, "Yuwana gwa'ti apa yiima yere, a be ngwuja'ri ngwanni ngwondajing je kur nggee, ngwäti ngwäyanü."

42 Ngwaalu ngwoo, a ngwüjii ngwonyadu ämni ndi Yicu.

11

Yi'rany yidi Liyajir

1 A be gur gani Liyajir ümi gati ji ngwaalu ngwani Bidaniya 'dunu gwudi Märïyämïngä gwenggen gwe gwani Marja.

2 Märïyäm nggwee gwuru gwenggen gwudi Liyajir nggwo gwundru gwümä. Gwuru gwe'te gwanni gwübäläjä Yicung yila nono gi're'reny

ngwü'dämi'rï yora nono yüngün ngwä'rü ngwe
ngwüngün.

³ No a yera yengga rom giyoo ükäjidi ndi Yicu
aar ci, "Gwani Deleny, gwanni gwati ang ämni
nggwo gwümä."

⁴ Anni ma Yicu 'dingini ngwari, "Dümdii ndee
dä'tüdi didi yi'rany. Bäri, diru didi näji Ng-
waalinga a nunnu a de Gijii gidi Ngwaalu näjini."

⁵ Yicu gwati ämni Marjang na Märiyäm na
gwenggen gwegen gwani Liyajir.

⁶ A be anni mung 'dingini ndi ari Liyajir nggwo
gwümä, ngwujalu 'di ngwape yomon rom (2)
ngwube ele.

⁷ Ngwube 'di'rï ngwuci ngwo'ra ngwüngün,
"Di'rär aar o're Yäwüdiyä."

⁸ A be ngwoo'ra ngwüngün ci, "Gwani Doorta,
yomonau giyee ya'tina olanu, ngwüji ngwaru
ngwadi ang aca yo'rr ye nga be ari ang o're
ngenone mana?"

⁹ Ngwuje be gwä'räcänü ngwuje ci, "Gaji
gä'tüdi 'di na rom (12) gilingen le'te po? Gwanni
gwati ele lingen le ngwati 'ti übidälü ndi ari
gwati ombajidalu ndi ari gwati lingen lidi dädlä
o'rracalu.

¹⁰ Yiru gu ndi ari gwati obalu gwanni gwati ele
dilu de ndi ari gwa'ti äti buri."

¹¹ Anni mung gu ari ngwuja'ri ngwee, ngwo're
ngwuje ci, "Dimaad dege dani Liyajir dima ndri.
Dadi nyi ele nyi 'ritiya."

¹² A ngwoo'ra ngwüngün ci nu, "Gwani Doorta,
manari gwundru, gwa 'di'rälü gwu'ru nono."

¹³ Yicu gwondijaja giyi'rany yidi Liyajir a be ngwoo'ra ji ndi ari gwondijaja ndi ari gwundru a'tur.

¹⁴ A je Yicu ondacalu kibeny ngwuje ci, "Liyajir gwuma ayi.

¹⁵ Äny gwujayanu gwani nga nga ndi ari äny gwa'ti ju ngenone nunnu ngaa ämni. A be 'dï'rär aar elaci ngenone."

¹⁶ A be Tumaj gwanni gwati aar ci Dänggil ngwuci ngwo'ra ngwudi Yicu, "'Dï'rär aar le ele aar le ayi gwüpäng."

Äny gwuru 'dï'rï na midi

¹⁷ Anni ma Yicu obani kündär gani Bidaniya, ngwumbuji ndi ari Liyajir gwuma aar gatu gwäti yomon kwo'rongo gidimomanu.

¹⁸ Kündär gani Bidaniya gola bränü rom Ürajälüm.

¹⁹ A ngwüjji ngwonyadu ilada ndi ombaji Marjanga je Märÿäm gwe aar je or'temaji anaku ma gu gwenggen gwegen dudi.

²⁰ Anni ma Marja 'dingini ndi ari Yicu nggwo gwïndi, ngwü'tü ngwugwomanu, a be Märÿäm jalu 'dunu.

²¹ A Marja ci Yicung, "Gwani Deleny, adinari nga ji ngene, gwänggäri gwa'ti gwadi dudi."

²² A be äny gwämnä ndi ari Ngwaalu ngwati ang 'dengenaci ngwuja'ri 'dar ngwanni ngwata je bupi.

²³ A Yicu ci, "Gwanggalu gwa 'dï'rälü gwu-midu."

24 A Marja ari, “Äny gwülingidü ndi ari gwa ji gwa 'dii'rä komon gidi 'dii'rü giyi'ranyanu gidi mi'rä.”

25 A Yicu ci, “Äny gwuru gwanni gwuru 'dii'rü, gwanni gwadi ämni 'dünggüny mung ayi gwa midi.

26 Gwanni nggwo gwumidu mung ämni 'dünggüny gwa'ta be gwa ayi mana a'tur, nga gwämnä ngwuja'ri ngwee?”

27 Ngwuci, “Yäy gwani Deleny, äny gwämnä ngwuja'ri ngwee ndi ari nga gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya gwuru Gijii gidi Ngwaalu ganni gadi ila giididlä.”

A Yicu ari

28 Anni ma Marja ari no, ngwü'dii'rü ngwele ngwurnidada gwenggen gwani Märityäm gay ge'te ngwuci, “Doorta ndo ngene dümänängä.”

29 Anni ma gu Märityäm 'dingini no, ngwüdii'rü ngwele ndi Yicu.

30 Yicu gaji nggoo gwa'ti gu na obana ngwu'dunanu gwuju na ngwaalu ngwanni ngwumbuja gu Marja.

31 Anni ma ngwüjii engga ndi ari Märityäm gwuma 'tü püd, aar ji ndi ge'taji gwadi ele gidimomo didi gwenggen ndi ari ngenone, aar gwujani.

32 Anni ma Märityäm obani ngenone ngwaalu ngwanni ngwuju gu Yicu, ngwengga ngwadacalu yirku ye ngwuci, “Gwani Deleny, adinari nga ji ngene, gwänggäri gwa'ti gwadi dudi!”

³³ Anni ma Yicu enggada nginding gwaru, na Ngwüyäwüd ngwanni ngwindädi ndi ombaji aar ari 'to, a ligi'rim ape Yicung giligor gwulleney.

³⁴ Ngwuje otacalu ngwuje ci, "Gwuma aang gatu ne gwe?"

Aar ci, "Gwani Deleny, ila ang engga ngwaalinga."

³⁵ A Yicu ari.

³⁶ A Ngwüyäwüd ondaji aar ari, "Ombajar kuni anaku ämning gu!"

³⁷ A be ngwoko ari, "Nginde gwu'riya guru nono gürümü ngwäy, gwa'ti gwadi ümnici Liyajiring ndi aye?"

'Dii'riy়ি Liyajirng giyi'ranyanu gwumidu

³⁸ O're a ligi'rim ape Yicung giligor gwulleney, ngwele gidimomalu, ngwumbuji dimomo dëmillidinä dë'rimün de kiy.

³⁹ Ngwuje ci, "Äbrär dë'rimünä."

A be gwenggen gwudi gur nggoo gayu gwani Marja ci, "Gwani Deleny, nginde gwuma äti gwene yomon kwo'rongo gidimomanu gwa be 'digi'ri."

⁴⁰ A Yicu ci, "Äny gwa'ti ang ca ndi ari manari nga gwämnä, nga gwengga yiima yidi Ngwaalo?"

⁴¹ Aar äbräji dë'rimünälü, a Yicu 'dii'riy়ি ngwäy ngwombajidi kerala ngwari, "Papa nggwa ang ci yay 'tu ndi ari nga gwu'dengenaciny."

⁴² Äny gwülingidü gu ndi ari yomon 'dar nga gwatiny 'dengenaci. A be äny gwotacangalü gwani ngwüjü ngwée ngwüdündälä ngene nunnu aar ämni ndi ari nga gwükäjiny."

43 Anni mung gu ari no, ngwube urindi gwullenky ngwari, "Liyajir, 'tüdä!"

44 A gur nggoo gayu 'tüdä ganni gigekana ngwuyalu ngwugekani yoralu gipänä dired nono diru lari ngwüpäni direda ngwäyänü. A Yicu ci ngwüjü, "Gwä'dädärälü ngaa gatalu ngwele."

Aar ïnijï ndi 'rinye Yicung

45 No a Ngwüyäwüd ngwonyadu ngwanni ngwindädi ndi ombaji Märiyämëng anni ma aar engga yi'ral yanni yima je Yicu ärrï, aar ämnï ndi Yicu.

46 A be ngwoko ele aar ondaci Ngwübärrijï yi'ral ye yanni yärrï je Yicu.

47 A be ngwur'dal ngwanni ngwuru yi'ra na Ngwübärrijï o'radalu ngwämrä aar otajidalu.

Aar ari, "Yiru ange yanni yima aar je ärrï? Gur nggee nggo gapu yi'remna yidi yiima yonyadu.

48 Manari aar gu ombaci no, ga gu ngwüjü ngwonyadu ämnädä a ngwüjï ngwila ngwudi Rumang ngwunje apada gobo gege na ngwüjï ken gege."

49 A gur ge'te 'denggegenanu gani Giyaba giru dir'dal danni diru gi'ra didläyü ndoo ngwondaji ngwari, "Ngaa la'ti lïngïdï yi'ral yorto ye ngwaalinga!"

50 Ngaa la'ti lïngïdï ndi ari yijayana 'danggalu ndi dijï ayi de'te pu ngwü'rïdä ngwüjälü ndi ari a ngwüjï ayi 'dar ken."

51 Nginde gwa'ti ondaja ngwuja'ri ngwe giligor lüngün, anni rung dir'dal danni gi'ra didläyü ndoo, gwondaja yijirä ndi ari Yicu gwadi ayi gwani ü'rïdä Ngwüyäwüdälü ken.

⁵² Ngwayi 'to gwani ü'rïdä ngwüjälü ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwuju ngwubadalu giyen yi'ter ngwuje gwä'räjïdi ki'du ge'te pu aar ru ngwe'te pu.

⁵³ No, 'tu'tu kaji nggoo aar ïnijïi nunnu aar 'rinye.

⁵⁴ No, ati 'ti ba be Yicu elellalu no nunnu a Ngwüyawüd engga, ngwü'di'rïi ngwele kündär gani Abrayim giju gito gito ngwaalu ngwuru yilu'ri aar gu ji ngenone ngwoo'ra ngwe ngwüngün.

⁵⁵ Anni ma gaji ji gito gidi dïmürä didi Yi'rïnyïnä yidi Dambdani yidi Ngwüyawüd, a ngwüji ngwonyadu 'di'rï'tä ngwaalu ngwegen aar ilada ndi gä'rïni Üräjälïm gomon ga'tina ïndi gidi Yi'rïnyïnä.

⁵⁶ Aar ji ndi mïnï Yicung aar o'rajidalu ngwämrä kobo aar gwe otajidala aar ari, "Ngaa laraa? Gwä'tüdi gwadi ilada giyï'rïnyïnä gwene a'ture?"

⁵⁷ A be ngwur'dal ngwanni ngwuru yi'ra na Ngwübärrïjï ondaci ngwüjü ndi ari manari dïjï dere dima lenge Yicu gwe ngwaalinga, aar ila aar je ondaci aar määätä aar gwe ji guy ge.

12

Aar bruti Yicunga yelenya Bidaniya (Mätä 26.6-13; Murkuj 14.3-9)

¹ Anni ma yomon diwayinalu nyärläl (6) yidi Yi'rïnyïnä yidi Dambdani, a Yicu ila ngwaalu ngwani Bidaniya, ngwati gu Liyajir ji gwanni gwü'di'rïyüng giyi'ranyanu.

² Ngenone aar gi'tijji Yicung enying gwudi yïrnü. A je Marja ji ndi äpijji yiiru a be Liyajiringa ji ndi ndraci dïmbürälü ngwurel ngwe Yicunga le.

³ A Märïyäm apa yila yiru gi're'reny yü'rü gjajajanu yonyadu ngwiliny yicaar je närdin ngwuje bäläjji Yicung yora nono ngwuje be bruti nono ngwä'rü ngwe ngwüngün. A yila ape ngwu'dunanu 'tur.

⁴ A be doo'ra düngün dani Yäwüdä Äjigäriyüti gwanni gwuma aji nggwe gwurlanu ari,

⁵ "Ange gwuru aa'ti be yila giyee 'dar illinä, aar ape ngwilinya aar ngwe gataji ngwuwaya düwä? Yonyadu gu'ru gidi yiiru dïdläyü."*

⁶ Nginde gwa'ti gu aru no nunnu gwati ngwuwayi inä, nggu be ari no ndi ari gwuru du'ram. Gwuru gwämätiyääär dürädä didi ngwü'riny ating je be obeda ngwoko giligo'ro lüngün.

⁷ A be Yicu ari, "Gäbïcär, nginde gwügi'tinä yilalu giyee nunnu aar nje bäläjji nono gomon gidi gatidi gwüny.

⁸ Ngwuwayi ngwa le ji yomon 'dar, a be a la'ti la ji yomon 'dar."

⁹ Gaji nggoo Ngwüyäwüd ngwonyadu lengeda Yicu ngwe ngwaalinga aar ila. Aar 'ti ïndi 'dogo gwani ngindeng, aar be ila 'to ndi ombaji Liyajiring gwanni gwuma aar 'di'rïyälü giyi'ranyanu.

¹⁰ No, a ngwur'dal ngwanni ngwuru yi'ra gege'te yi'ral nunnu aar 'rinye Liyajiring 'to,

* **12:5 12.5** Gu'ru gidi yiiru dïdläyü, giru dinar küü'rï tudini tä'rïl

¹¹ ndi ari yi'ral ye giyee yüngün yima gäbici
Ngwüyawüd ngwonyadu aar gwuji Yicu aar gwe
ämni.

A Yicu äni Üräjälüm
(*Mätä 21.1-11; Murkuj 11.1-11; Luka 19.28-40*)

¹² Bïgänü nggwo, a ngwüjii ngwoo ngwonyadu
ngwanni ngwindädi giyi'rinyinä 'dingini ndi ari
Yicu nggwo kay gwadi ilada Üräjälüm.

¹³ Aar määtä aar allijaji yi'rinala yidi ngwi'di,
aar elngala aar ari,

"Gwortana!

Gwonjacaar gwanni gwindi ngwüriny ngwe ng-
wudi Deleny!

Gwonjacaar gwanni gwuru Deleny didi
Yijiräyil!"

¹⁴ A Yicu mbuji gïndü'rï ganni gooko, ngwape
nggu allala, anaku üllinääär gu ndi ari,

¹⁵ "Aa'ti yedeny ya ang eny gwani gera gidi
Jäyün.

Lïngidï ndi ari Deleny dunga ndo dïndï
dändi kïndü'rälä ganni gooko."

¹⁶ Gwerre gwerre aa'ti ngwoo'ra ngwüngün
lïngidï ngwuja'ri ngwee 'dar yorto ye ng-
waalinga a be anni ma aji a Yicu näjinï, aar gu
be lenge ndi ari ngwuja'ri ngwee 'dar ngwüllinä
ngwani nginde na ndi ari yi'ral giyee yärrijääär je
'dar yani nginde.

¹⁷ Ngwüjii ngwanni ngwujaar le gaji ganni
giming ge urnidi Liyajiring gidimomanu

ngwü'di'rïyälü giyi'ranyanu gwumidu, aar ni ji ndi bädïyï ngwuja'ralu.

¹⁸ Anni ma gu ngwüjï ngwonyadu 'dingini ndi ari Yicu gwärrü yiima giyoo, aar ila ndi aar ombaji.

¹⁹ No, a be Ngwübärrïjï ondajidi aar ari, "Ombajar ngwarang ngwärrär je, änggädär 'di ndi ari gwuma ngwüjï gwujanalu pipi'ri'ti!"

²⁰ Ngwanni ngwindädi ndi äpijï Ngwaalinga yobo giyï'rïnyänä, ngwüjï ngwuju gwanu ngwuru Garany.

²¹ Ngindenga aar ila ndi Biliipüj gwudi gündär gani Bid Jäyïdä ngwaalu ngwani Jälil aar otacalu aar ci, "Gwani mengga, änyängä lïmïnä ndi engga Yicung."

²² A Biliipüj ele ndi ondaca Andrawujing. A ngindenga 'dün aar ele aar ondaca Yicung.

²³ A je Yicu gwä'räjänü ngwari, "Gaji gima ja gito ganni gadi ge Gijï gidi Dijï dümnä näjini.

²⁴ Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari, manari gon läy gima 'ti gätinä gidiyäng ngwayi, gati gu jalu gwur'tal ngwuru läy le'te pu. Ma be ari gima gätinï gidiyäng mung ayi, ga 'tüdä ga 'ri'ri ngwäy ngwonyadu.

²⁵ Gwanni gwati ämnï ligo'ro lüngün ling dudiyi na gwanni gwuma dudiyi ligo'ro lüngün gidiidlä ndee, ling ge'talu lani midi gwudi gwur'taling.

²⁶ Gwanni gwatiny äpijï yiiru, aar nyi gwuji. A ngwaalu ngwunyi gu ji, gwanni gwuru dïnäd düny gwa gu ji 'to. Gwanni gwatiny äpijï yiiru, gwa Papa gwüny näjï."

A Yicu ondaji gwani yi'rany yüngün

²⁷ A Yicu o're ngwari, "Gweneno ligor gilo lümi'i'ridinyänü, a be nggwadi araa? Gwani Papa gilängidiyïny kaji nggee? Bäri, a be yiru 'tu giyee yanni yündädi nyi gu kaji nggee.

²⁸ Gwani Papa, näjinä ngwürïny ngwunga!"

A be dulu üllä kerala daru nu, "Ngwuminje näji a ngwunje näji mana."

²⁹ Ngwüjï ngwonyadu ngwuju ngenone aar 'dingini aar ari, gere giru gïmï'rïnänü. A ngwoko ari gi'rr giru gwondaca.

³⁰ A Yicu ari, "Yal giyee yärräjääär je ngang je ya'ti ani äny.

³¹ Gaji giru be nggee gidi obalu ngwüjï ngwudi didlä ndee! Gweneno deleny didi didlä ndee dadi aar be 'tüyi poor!

³² A be äny, manari äny gwuma äpinälü gidiyängälü nyi ällinälä, linje oktani 'dar 'dünggüny."

³³ Yicu gwaru gu ngwuja'ri ngwee no nunnu ngwinggidi yi'rany yiru 'taa yanni yading je ayi.

³⁴ A ngwüjï ondaji aar ari, "Yobo yidi Ngwaalu yaru nu, gwanni Gwubrutaar yelenya gwadi jadalu gwur'tal no awa nga be ari, 'Gijï gidi Dijï dümnä ga ällinälä'? Yäru gwuru gwani 'Gijï gidi Dijï dümnä'?"

³⁵ A je be Yicu ci, "Ngaa ladi jalu buringa le gaji ga'ti olanu, elellaar gu be ara je o'rracalu, ndi aji a dïrim ila ara je üminicï ngwaalinganu. Dijï danni dati ele gidirämänü, dati 'ti lingidi ndi ari ndo dïndi ne.

³⁶ Ämnär be giburi anni janga buringa le, nunnu ngaa ru yïjï yidi buri." Anni ma je gu Yicu

ondaci ngwuja'ri ngwee no, ngwü'dii'ri ngwuje
ändädälü ngwele.

Ami'rati ämniäng Ngwaalu

³⁷ Yicu gwapu yi'remna yidi yiima giyee 'dar
ngwäyanü ngwüji, aa'ti be ngwüji mänä ndi ämni
'dünngüngün.

³⁸ Nunnu a ngwuja'ri äti ngwäyanü ngwanni
ngwaru ngwe dijir didi Ngwaalu dani Ajaya ndi
ari,

"Gwani Deleny, yärü gwuru gwanni gwuma
ämni ngwuja'ri ngwärü
na yärüngä lanni lima je yiima yidi guy gidi
Ngwaalu enggaci?"

³⁹ Yiru giyee yanni yigäbïcä je aar 'ti be
ämna Ngwaalu anaku aru gu 'to dijir didi Ajaya
ngwuja'ri ngwe ngwu'ter ndi ari,

⁴⁰ "Liming je rimiyyi ngwäy ngwegen
nunnu ma aar ombajidalu aar 'ti änggädi
na liming je 'rinye yigor yegen
nunnu ma aar je ondaci, aa'ti la lenge.
Manari lima 'dingini, la jo'renyana la
kwodalu ling je u'riyi nono."

⁴¹ Ajaya gwondaju yijir ye ndi ari gwänggädi
näjing gwudi Yicu nggwe ondajalu.

⁴² Yäy a gwe ngweleny ngwudi Ngwüyawüd
ngwonyadu ämni. A je be yedeny Ngwübärriji
ndi ari aar 'täci ämniängälü Ngwaalu gwegen
nunnu la aar je linyyi ngwämrä.

⁴³ Ndi ari ngindenga lati ämni a je ngwüji näji
ndi ari aar ämni näjing Ngwaalu.

Buri gwudi ämni Ngwaalu

44 A Yicu ondaji dula ngwari, "Ma dijji ämni 'dünggüny, da'ti ämnä 'dünggüny jucü. Dämna 'to 'dünggüngün gwanni gwükäjiny.

45 Ma aar nyi engga, gwuma engga ngindeng gwanni gwükäjiny.

46 Äny gwuru buri gwindi gidiidlä, nunnu aa'ti dijji danni dadi ämni 'dünggüny da ji gidiirimänü."

47 Ngwari, "A be gwanni gwadi 'dingini ngwuja'ri ngwüny, aar je 'ti be 'dengenaca, ngwätüdi gwadi nyi otacalu. Äny gwa'ti indädi ndi otaci ngwüjälü ngwudi didlä, nggwindädi ndi nje gilängidiyi.

48 Otacalu gwa ji gidiiji danni dadiny 'donya ngwu'donya ngwuja'ri ngwüny. Ngwuja'ri ngwe ngwe'te ngwe'te ngwanni ngwondaji nje, ngwuru ngwanni ngwa ji ngwotaci ngwüjälü komon nggä'di gidi mi'rä.

49 Äny gwa'ti ondaja ngwuja'ri ngwere ligor le lüny. Äny gwondaja ngwuja'ri ngwanni ngwuhaar nyi ngwe Papa gwanni gwükäjiny na awa nje ärri.

50 Äny gwülingidi ndi ari ngwuja'ri ngwüngün ngwanni ngwaru ngwe, ngwätii miding gwudi gwur'taling. Yäy gu no, yere 'dar yanni yati nje ondaji, yiru gi'ra ge'te ge'te yanni yicaar nyi ye Papa."

13

A Yicu uyi ngwo'ra ngwüngün yora nono

¹ Gomon giru kaji nggoo gwerre gwerre ndi gomon gidi Yi'rinyinä yidi Dambdani i'di, Yicu gwülingidü ndi ari gaji güngün gima medadi gididlä ndee gwadi be o're ndi Papa gwüngün. Anaku ämning gu ngwüjü ngwüngün ngwanni ngwuju gididlä, ngwuje enggaci ämning gwüngün gwanni gwämnii je gwe gwumedadu.

² Anni ma aar je gi'tijälü ladi eny digera dalu, a dijego'rr dima gu be äni giligoranu lidi Yawüdü Äjigäriyütü gwuru gjii gidi Jamaan nunnu ngwugwurlanu Yicu ngwe.

³ Yicu gwülingidü ndi ari gwätädi Papa yelenya 'dar yidi yi'ralalu pipi'ri'ti na ndi ari nginde gwïndü Ngwaalu na gwadi o're Ngwaalu.

⁴ No, ngwü'di'rälü kinalu ngwügwä'dä diredalu düllänïng ngwugekanalu dired de diru lari gidiriny.

⁵ Ngwube ape yaw ngwuje bäläßi konganu ngwuyi ngwo'ra ngwüngün yora nono ngwuje be bruti nono dired de diru lari danni digekaning dalu gidirinyanu.

⁶ Anni mung ila ndi Jamaan gwani Butruj, a Butruj ci, "Gwani Deleny, ii a gwadi nyi uyi yora nono yüny?"

⁷ A Yicu ci, "Nga gwa'ti lïngidü yi'ral yorto ye ngwaalinga giyee yärrü nje gwenene, yaji ya je be lenge gweere."

⁸ A Butruj ci, "Bäri nga gwa'ti gwuny uyi yora nono, nga gwa'ti gwätii gu'ru gere 'dunggüny."

A Yicu ci, "Manari nggwuma ang 'ti uyu yora nono, nga gwa'ti gwätii gu'ru gere 'dunggüny."

⁹ A be Jamaan gwani Butruj ci, “Gwani Deleny, nyi 'ti uyu yora nono 'dogo, uyi ngwuy nono na gi'ra ganu 'to.”

¹⁰ A Yicu ci, “Gwanni gwunu nono gwati 'ti ba be mënü uning nono gwati uni yora nono 'dogo. Ngwangina ngwüngün 'dar ngwujaw nono. A ngaa lijaw nono a be ngaa la'ti gu jaw nono ku.”

¹¹ Ndi ari gwülingidi ndi ari yärrü gwuru gwanni gwadi gwurlanu. No ngwube ari, “Nga la'ti jaw nono ku.”

¹² Anni mung medaji uying ngwo'ra ngwüngün yora nono, ngwü'di'ri ngwülläni direda düngün ngwo're ngwaalu ngwüngün ngwujalu. Ngwuje be otacalu, “Ngaa lilingidi yi'ral ye yorto ye ngwaalinga giyee yima je ärrije?”

¹³ Ngwuje ci, “Ngaa latiny ci, ‘Doorta’ nyii ci, ‘Deleny’, a yätü ngwäyanü, ndi ari äny gwuru gu.

¹⁴ A be gwenene, äny gwanni gwuru Deleny dalu nyi ru Doorta dalu, äny gwuya je yora nono, nga nga 'to oyajidar yora nono yalu.

¹⁵ Äny gwuma je enggaci gay nunnu ngaa je gu ape 'to anaku äpijä je gu.

¹⁶ Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari, dïnäd da'ti pana yelenya gidoorta düngün na gwanni gwükäjär gwa'ti pana yelenya nginde gwanni gwükäjü.

¹⁷ Ngaa lima lenge ngwuja'ri ngwee manari yima je ärri, la je be onjaci.”

¹⁸ “Äny gwa'ti ondijaja 'danggalu 'dar anaku raa gu. A be äny gwondijaja ngwüji ngwanni ngwülingidi nje ngwäbri nje. A be

yiru giyee ndi ari a ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu kitabanu äti ngwäyänü ngwanni ngwaru nu, 'Gwanni gwemadiiny gwe kiny güny gwuminy gwe gwurlanu.'"

¹⁹ Ngwuje ci, "Nggwondaca je gwenene guyona ya'ti ju nunnu ma ji ma aar ji, ngaa ämni ndi ari äny gwuru.

²⁰ Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari, gwere gwanni gwa ämni dïjü danni dükäjiny, nginde gwämniiny. Na gwere gwanni gwuny ämni, gwämna ngindeng gwanni gwükäjiny."

*A Yäwüdä gwurlanu Yicu gwe
(Mätä 26.20-25; Murkuj 14.17-21; Luka 22.21-23)*

²¹ Anni ma Yicu ondaji ngwuja'ri ngwee, a lägi'rüm mii'ränü giligoranu lüngün ngwondaji ngwari, "Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari gwe'te 'danggalanu gwadi nyi gwe gwurlanu."

²² A ngwoo'ra ngwüngün pïnïdï ngväy ngwe nono a je gwe ngwaalu elalu ndi ari yärü gwuru 'denggenanu gwarung gwe.

²³ A doo'ra de'te danni dati Yicu ämni, ndracalu direl de gito gito,

²⁴ a Jamaan gwani Butruj ci milang ngwuci, "Otacalu ndi ari yärü gwuru ngwanni ngwarung gwe."

²⁵ A doo'ra ndra Yicung nono ngwotacalu ngwuci "Gwani Deleny, yärü gwuru?"

²⁶ A Yicu gwä'räcänü ngwuci, "Nginde gwuru gwanni gwadi nyi ätädä yona giyee minje duwaji." Yäy gu no ngwuduwaaji yona ngwuje

ätädä Yäwüdäng gwani Äjigäriyütü gjii gidi Jammaan.

²⁷ Anni ma Yäwüdä eny yona giyo no, a gu dijego'rr änänü. A Yicu ci, "Yanni yada je ärrü, ärrä je puprang."

²⁸ Aa'ti dijii dere ndi eny lïngidï ndi ari ange gwuru gwucaja gu Yicu ngwuja'ri ngwee.

²⁹ Aar be ge'taji ndi ari, anni ati Yäwüdä ru gwati määtä ngwü'rinyä, a be loko ge'taji ndi ari gwuca Yicu ngwillä ngwony aar ngwe ape yi'rinyinä ya nunnu ngwape gwoko ngwätädä ngwuwaya.

³⁰ Anni ma Yäwüdä ape yona, ngwü'tü püd. Kaji nggoo ngwaalu ngwuma gu ümnänü.

Ngwuja'ri ngwanni ngwuyang

³¹ Anni ma Yäwüdä 'tü, a Yicu ari, "Gwenene Gijii gidi Dijii dümnä gadi be näjinii a Ngwaalu näjinii nginde gwe.

³² Ma Ngwaalu näjinii nginde gwe, Ngwaalu ngwa näji Gijü 'dunggungün a ging näji puprang."

³³ A je Yicu ci nu, "Lani yiji yüny, a ladi jalu 'dogo yomon cong, ngaa liny mënii, na anaku ondaciny gu Ngwüyäwüd gwerre, nggwa je gu ondaci 'to ndi ari, ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ele, ngaa la'ti la gu burni ndi ila."

³⁴ Ngwuje ci, "Nggwa je ätädä ngwuja'ri ngwuru ngwuyang ndi ari ämnäjidär. Anaku ma je gu ämni, no ämnäjidär gu be 'to.

³⁵ Ngwuja'ri ngwe ngwee, ngwüji 'dar ngwa be lenge ndi ari ngaa liru ngwükirijin ngwüny, ma aang ämnäjidi."

Yicu gwondaja yijirä ndi ari gwa Butruj nyirinii
(Mätä 26.31–35; Murkuj 14.27–31; Luka 22.31–34)

³⁶ A Butruj gwani Jamaan otacalu ngwuci, “Nga ngwadi ene gwani Deleny?”

A Yicu ci, “Ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ele, nga gwa'ti gwa burni ndi nyi gwuja gwenene. A be gaji nggo a gwa ji a gwuny gwuja.”

³⁷ O're a Butruj otacalu, “Ange gwuru gwani Deleny nyi 'ti be burna ndi ang gwujani gwenene? Äny gwa dudiyi ligo'ro lüny gwani nga.”

³⁸ A be Yicu ci, “Didanu nga gwa dudiyi ligo'ro lunga gwani änye? Didanu nggwa ang ci, gwerre gwerre ndi gokto urri, nga gwuny nyirinii yomonanu tä'ril!”

14

Äny gwuru gay nyi ru 'didanu na midi

¹ Ngwuje ci, “Aa'ti yigor ya je mii'ränü, gätädär ngwärenü Ngwaalu, gätädär ngwärenü 'dunggüny 'to.

² Ngwu'dun ndi Papa gwüny, ngwäti yimbang yonyadu. Adinari aar gu 'ti rüdi, nggwada je gu ci. Äny gwadi ele ngenone nda je gi'tijä ngwaalinga mama.

³ Na manari nggwuma ele ma je gi'tijä ngwaalinga mama, nggwa be o'ra nggwa je apani ar ji, nunnu ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ji, ngaa gu ji 'to.

⁴ Ngaa lilingidü gay gidi ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ele.”

⁵ A Tumaj ci, “Gwani Deleny, nyii la'ti lингидü ndi ari ngaa gwadi ene, awa nyii be lenge gay?”

⁶ A be Yicu ci, “Äny gwuru gwanni gwuru gay nyi ru 'didanu na midi. Gwere gwa'ti gwanni gwa ila ndi Papa gwüny 'dogo äny gwe.

⁷ Manari ngaa lilingidü 'didanu, ngaa la lenge Papang 'to. Gomon gidi gweneng, gwuma aang lenge gwuma aang engga.”

⁸ A Biliipüj ci, “Gwani Deleny, enggaci nje Papangalu kirtün yiru yanni yimini nje.”

⁹ A be Yicu ci, “Biliipüj, a liju yomon giyee 'dar yolanu nyi 'tina be lингide? Gwere gwanni gwuminy engga, gwuma engga Papang. Awa nga be ari, ‘Enggaci nje Papang’?

¹⁰ Nga gwa'ti ämnä ndi ari äny nggwo ndi Papa na Papa nggwo 'dünggünye? Ngwuja'ri ngwata je ondaci, ngwä'tüdi ngwuja'ri ngwudi ligor lüny. A be Papa ru gwanni nggwo 'dünggüny gwanni gwapu yiiru giyee.

¹¹ Ämnäciny miny ari äny nggwo ndi Papa na Papa nggwo 'dünggüny. Na ämnär 'doko gwani inggidi gwudi yiima yanni yärrinä.

¹² Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari gwere gwanni gwätü ämning 'dünggüny, gwa ärrü yi'ral yanni yärrü nje. Ying je ärrü yipana giyi'ral giyee ndi ari äny gwadi ele ndi Papa.

¹³ A yere 'dar yanni yada je mënä ngwüriny ngwe ngwüny yinje ärrü, nunnu a Gijji näjj Papang.

¹⁴ Manari ngaa lima utalu yi'ral ye yere ngwüriny ngwe ngwüny, yinje ärrï."

Yicu gwondaja Giliğii'rüm lanni Liju'ru

¹⁵ A je Yicu ci, "Manari ngaa lämnïny, ngaa la 'dengenaci ngwuja'ri ngwee ngwanni ngwuca je ngwe.

¹⁶ Na äny gwa otaci Papangalu ara je ätädä dedere di'ter ngaa le ji giyomonalu pipi'ri'ti.

¹⁷ Ligi'rüm lanni liru 'didanu lanni lä'tüdü ladi ngwüjii ngwudi düdlä ämni. Ndi ari la'ti aar änggädi aar 'ti lïngidi. Ngaa be lenge, ndi ari lata le ji na ladi ji 'danggalu.

¹⁸ Nggwa 'ti gwa je gatanalu yimi'runu, äny gwa je o'raca.

¹⁹ Gito gwuru a ngwüjii ngwudi düdlä ngwa 'ti ba be ngwuny engga a be ngaa liny engga. Ndi ari äny gwumidu na ngaa la midi 'to.

²⁰ Gomon nggone, ngaa la be lenge ndi ari äny nggwo ndi Papa gwüny, ngaa ji 'dünngüny nyi ji 'danggalu.

²¹ Gwere gwanni gwätii ngwuja'ri ngwüny ngwuje 'dengenaci, nginde gwuru gwanni gwämni. Gwanni gwatiny ämni gwa Papa gwüny ämni a gwuny ämni 'to a gwuny enggaci änyïng."

²² A be Yawüdü gwu'ter (Äjigäriyütii gwä'tüdü) ci, "A be ange gwuru gwani Deleny nje be enggaci ngang nga 'ti be enggaci ngwüjü ngwudi düdlä?"

²³ A je Yicu gwä'räcänü ngwari, "Gwere gwanni gwa ari gwuny ämni, gwa 'dengenaci ngwuja'ri ngwüny. Gwa Papa gwüny ämni a

äny na Papa nyii ila gwunyii le ge'te ngwu'duna ngwärï 'dünggün gwunyii le ji.

²⁴ Gwanni gwatiny 'ti ämnä, gwa'ti gwa 'dengenaci ngwuja'ri ngwüny. Ngwuja'ri ngwee ngwu'dingina je ngwüny ngwä'tüdi ngwudi ligor lüny. Ngwudi Papa ngwuru gwanni gwükäjiny."

²⁵ Ngwuje ci, "Äny gwondaca je ngwuja'ri ngwe 'dar anni jarna ngene giidlä.

²⁶ A be dedere dani Lïgi'rïm lidi Ngwaalu lanni Liju'ru lanni ladi ara je Papa ükäcä ngwüriny ngwe ngwüny, liru lanni lada je enggaci yi'ral 'dar ara je diwayiniyi yi'ralalu 'dar yanni yica je ye."

Adatalu gwudi Yicu

²⁷ A Yicu ari, "Nggwa je gätijäniji adatingalu gwüny. Adatalu gwüny gwa je gätijäniji. Gwa'ta je ätädi nono ati gu ngwüji ngwudi düdlä ätädä. Aa'ti ngaa la gäbici yigor yalu ya je mï'ränü aa'ti yedeny ya je eny.

²⁸ Ngaa li'dingininy nyi ari, 'Nggwada je gatani nyi ele a je be o'raca.' Adinari ngaa lämniny, ngaa ladi jayanu ndi ari äny nggwadi ele ndi Papa, ndi ari Papa gwupana 'dünggüny.

²⁹ Äny gwuma je be ondaci ngwuja'ri ngwe gwerre gwerre ngwa'tina ju. Ndi ari ma ji ma aar gu ru, ngaa la ämni.

³⁰ Äny gwa'ta be rüdi gwada je ondaci gwonyadu, ndi ari deleny didi düdlä ndee ndo dündi. Da'ti äti yiima yere ndi aar nyi määätä.

³¹ A be nunnu a ngwüji ngwudi düdlä lenge ndi ari äny gwämñä Papang na ndi ari yärrï nje gu gi'ra yanni yicaar nyi ye Papa. Ilar be ar ele."

15

Dügürü danni diru 'didanu

¹ “Äny gwuru dügürü danni diru 'didanu, a Papa gwüny ru dijii didi daarti.

² Gwati ü'ri'tä yi'rinalu mbüny 'dünggüny yanni yati 'ti 'ri'ru, a be yanni yati 'ri'ri, yating je branu nunnu aar 'ri'rani.

³ Nga nga lima je ju'riyi nono ngwuja'ri ngwe ngwanni ngwuma je ngwe ci.

⁴ Mätinärälü 'dünggüny äny gwa mätinälü 'danggalu. Gi'rina gere ga'ti gati 'ri'ri gwu'ren, mung 'ti mätinälü gidügiri, no ngaa, la'ti la 'ri'ri manari ngaa lima 'ti mätinälü dünggüny.

⁵ Äny gwuru dügürü ngaa liru yi'rina yidi dügürü, manari dijii dima mätinälü 'dünggüny na minyi mätinälü 'dünggüngün, nginde da 'ri'ri yuula yonyadu. Manari ngaa lima 'ti mätinälü 'dünggüny, ngaa la'ti la burni ndi ärri yi'ral yere.

⁶ Manari gwere gwuma 'ti mätinälü dünggüny, gwa ru nono gi'rina ganni gïgätinä mbüny ngwundi. Yanni yiru gu no yati aar je utalu aar je gatu giligä aar u'di.

⁷ Manari ngaa lima mätinälü 'dünggüny, ara je gu ngwuja'ri ngwüny mätinälü, utar yalu yanni ya je mïni na ya je ärrijii.

⁸ Yiru giyee yani näjii gwudi Papa gwüny ndi ari, ngaa 'ri'ri yuula yonyadu ngaa ing-gidi yigo'ro yalu ndi ari ngaa liru ngwikirijin ngwüny.”

⁹ Ngwuje ci, “Anaku ämnär nyi gu Papa gwüny, äny gwämnä je gu 'to. Gwenene mätinär bälü ndi ämni gwüny.

¹⁰ Manari ngaa lima 'dengenaci ngwuja'ri ngwüny ngwanni ngwuca je ngwe, ngaa la mätinälü ndi ämni gwüny nono anaku 'dengenaci nyi gu ngwuja'ri ngwanni ngwuhaar nyi ngwe Papa gwüny nyi mätinälü ndi ämni gwüngün.

¹¹ Äny gwuma je ondaci ngwuja'ri ngwee ndi ari a jayanu gwüny ji 'danggalu na jayanu mbuti."

¹² Ngwuje ci, "Ngwuja'ri ngwüny ngwuru ngwee ndi ari, ämnäjídär anaku ma je gu ämni.

¹³ Ämni gwanni gwupana gu'ru gwuru nggwee ndi ari ngwügäbici dijü ngwududiyi ligo'ro lüngün gwani ngwumaad ngwüngün.

¹⁴ Ngaa liru ngwumaad ngwüny, manari ngaa lima 'dingini ngwuja'ri ngwanni ngwuca je ngwe.

¹⁵ Äny gwa'ti ba be gwa je ci ngwïnäd ndi ari dïnäd dati 'ti lïngïdï yiiru yidi deleny düngün. A be manni äny gwa je ci ngaa ru ngwumaad ngwüny. Ndi ari ngwuja'ralu 'dar ngwanni ngwenggacaar nje Papa gwüny, ngwuma je enggacalu 'dar.

¹⁶ Ngaa lä'tüdï lurnidiny, äny gwuru gwurnida je nga je äbri ndi ari ngaa ele ngaa 'ri'ri yuula yanni ya'ti ya medadi. No Papa gwüny gwa je be ätädä ngwuja'ri ngwanni ngwa je mïni ngwürïny ngwe ngwüny.

¹⁷ Ngwuja'ri ngwüny ngwuru ngwee ndi ari, ämnäjídär."

A ngwo'ra ke ngwüjü ngwäy ngwudi dïdlä

18 A Yicu ari, “Manari ngaa lima ke ngwüjü ngwudi düdlä ngwäy, lïngidär ndi ari liki nje ngwäy gwerre gwerre.

19 Adinari ngaa ru lidi düdlä, ngwüjji ngwudi düdlä ngwada je ämni. Ngaa lä'tüdii lidi düdlä. Äny gwurnida je 'dogo ngwüjänü ngwudi düdlä. No, yiru yanni yigäbicä ngwüjü ngwudi düdlä ara je be ke ngwäy.

20 Diwayinar ngwuja'ri ngwanni ngwuca je ngwe, ‘Dünäd da'ti pana yelenya gideleny düngün.’ Manari liminy übinälü, la je gu übinälü 'to. Manari li'dengenaca ngwuja'ri ngwüny, la je 'dengenaci ngwuja'ri ngwalu 'to.

21 Ngindenga la je gu ärrü ngwuja'ri ngwee no 'dar gwani ngwüriny ngwüny. Ndi ari ngindenga la'ti lïngidü ngindeng gwanni gwükäjiny.

22 Adinari äny gwuma 'ti ïndii nje ondaci, ya'ti yaadi aar je äti nono yere yanni yiki. A be gwenene, ngindenga la'ti äti 'tüyïng yigo'ro ndi ke gwege.

23 Gwanni gwati nyi ke ngwäy gwati Papa gwüny ke ngwäy 'to.

24 Adinari äny gwuma 'ti ärrü yi'ral yere 'denggenanu yanni ya'ti je dïjji dere ärrü, laadi gu be ari ndi ari la'ti ki. A be gwenene ngindenga länggädi yiima giyee nje be ke ngwäy a je Papa gwüny ke ngwäy.

25 A be yiru gu no nunnu aar mbuti yanni yaru ye yobo yegen ndi ari, ‘Liki nje ngwäy a'tur.’”

26 Ngwuje be ci, “Ma ji manari dedere dima ila danni dadi nyi ükäjä ndi Papa, Lïgi'rïm lanni

liru 'didanu ladi 'tüdä ndi Papa, liru lanni lada je enggaci ngwuja'ri gwani äny.

²⁷ A nga nga 'to ngaa linggidi ngwuja'ri ngwani äny ndi ari ngaa liru lanni liju nyii le 'tu'tu anaku 'di'riny gwälü yiiru ye yüny."

16

¹ A je Yicu ci, "Nggwondaca je ngwuja'ri ngwe 'dar ndi ari aa'ti ngaa la dudi ngwaalu ngwere.

² Ngindenga la je linynyи la je 'tüyи poor ki'du gidi ngwämrä a 'did ndi ari gaji ga ji gila ganni gadi ara je ge 'rinye aar be ge'taji ndi ari gilo ndi äpijji Ngwaalinga yiiru.

³ Ngindenga la ärrи yi'ral giyee ndi ari ngindenga la'ti lingidi Papang gwüny aar nyi 'ti längidi.

⁴ Äny gwondaca je ngwuja'ri ngwee nunnu ma ji manari gaji gima ila ganni gadi aar ge ärrinи, ngaa lenge ndi ari äny gwuma madini nggwuma je girinya. Äny gwa'ta je ondaca ngwuja'ri ngwee 'tu'tu gwerre ndi ari a liju."

Yiiru yidi Ligü'rüm lanni Liju'ru

⁵ A je Yicu ci, "A be gwenene äny gwadi o'raci ngindeng gwanni gwükäjiny. Gwere gwa'ti gwotacinqalu ndi ari äny gwadi ene.

⁶ Anni ma je ondaci ngwuja'ri ngwee, runi gwuma je ji giyigoranu gwupa.

⁷ A be äny gwa je ondaci 'didanu ndi ari yijayana ndi nyi ele manari äny gwuma 'ti indi, dedere da'ti dila, ma be ari äny gwuma ele, da je be ükäcä.

⁸ Ma be ari dima ila, da be enggaci ngwüjü ngwudi düdlä yi'ral yegen yanni yiki, na ngwuje enggaci yanni yidünälü na ngwuje enggaci yani obalu.

⁹ A be yanni yiki, yiru ndi ari ngwüjii ngwa'ti ämnä 'dünggüny

¹⁰ a be yanni yani dünlü, äny gwadi o'raci Papang ngaa la'ti ba be liny engga.

¹¹ Na yanni yani obalu, ndi ari deleny didi düdlä ndee ndo dima aar de obalu."

¹² Ngwuje ci, "Äny gwätii ngwuja'ri ngwonyadu ngwüminä nda je ondaci. A be ngaa ya'ti ya je määta giyee 'dar.

¹³ A be manari Lügi'rüm lima ila lanni liru 'didanu, la je be üktinä kay gidi ngwuja'ri 'dar ngwanni ngwuru 'didanu. Ndi ari lä'tüdü ladi ondaji ligo'ro le lüngün, a be ladi ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwading je 'dingina. Ara je enggaci ndi ari yiru ange yanni yadi ji gweere.

¹⁴ Nginde gwuny näjii ndi ari nginde ying je apa yüny yanni yadi nyi ye ari ara je ondaci.

¹⁵ 'Dar yidi Papa, yüny yiru. Yiru yanni yigäbicinä nyi be ari Lügi'rüm ladi apa ngwuja'ri 'dunggüny ara je be enggaci."

¹⁶ Ngwuje ci, "Gito gwuru ngaa la'ta be liny engga, a gito gwuru ngaa la o're liny engga."

Runi gwuma ru jayantu

¹⁷ Ngwoo'ra ngwoko ngwüngün utalu aar ari, "Yiru ange yarung ye yani, 'Gito gwuru ngaa la'ta be liny engga a gito gwuru ngaa la o're liny engga,' na 'Nunnu äny gwadi ele ndi Papa gwüny'?"

¹⁸ Aar gu ji ndi gwä'ri'täjänü ndi ari, "Yiru ange giyee yondajung je yani, 'A gito gwuru'? Ngwuja'ri ngwee ngwa'ti ar je lïngïdï."

¹⁹ A Yicu lenge giyigoranu yegen ndi ari gwadi aar otacalu ngwuja'ri ngwe ngwee, ngwuje be ci, "Ngaa lotajidalu ngwuja'ri ngwee ngwaru nyi ngwe ngwani ange ndi ari, 'Gito gwuru ngaa la'ta be liny engga a gito gwuru ngaa la o're liny engga'?

²⁰ Nggwa je ondaci 'didanu, ngaa la ari ngaa la runi a be ngwüjï ngwudi düdlä ngwa jayanu. Ngaa la runi a be runi gwalu gwa gwurli gwa ru jayanu.

²¹ Ma 'tina daw lïngïti, dati yajima enyanu ndi ari gaji güngün gima ila. A be ma ji mung lingeta, dati dodani yajima yanni yïtänü ngwujayanu ndi ari gjïjï gima lïngïni güididlä.

²² Yiru gu 'to no 'danggalu, gwenene ngaa la runi a be nggwa je engga mana ngaa la jayanu a gwere gwa'ti gwa je apada jayinganu gwalu.

²³ Gomon nggone, ngaa la'ta be liny otacalu yi'ral ye yere. Nggwa je ondaci 'didanu ndi ari Papa gwüny gwa je ätädä yi'ral yere 'dar yanni ya je mïni ngwürïny ngwe ngwüny.

²⁴ Ngaa la'tina 'di kaji nggee, utalu yi'ral ye yere ngwürïny ngwe ngwüny. Utaralu la je ätädä a jayanu gwalu gwa mbuti."

Dami düdläyü

²⁵ Ngwuje ci, "Äny gwümi'rïcä je ngwuja'ri ngwe giyi'ral giyee. A be gaji ga ji gila nggwa je ondacalu kibeny Papa gwe, nggwa'ti gwa je mi'rïci ngwuja'ri.

²⁶ Gomon nggä'dü, ngaa la utalu ngwüriny ngwe ngwüny. Äny gwa'ti aru ndi ari nggwotaci Papangalu gwani nga nga.

²⁷ Bäri Papa nginde giligo'ro lüngün gwata je ämni nunnu ngaa liminy ämni na ngaa lima ämni ndi ari äny gwü'tüdü 'dünggüngün.

²⁸ Äny gwü'tüdü ndi Papa nyi üllä gidiidlä na nggwadi be gatani didläyü nyi o'raci Papang."

²⁹ A be ngwoo'ra ngwüngün ci, "Nga gwenene gwuma ondajalu kibeny nga gwa'ti nje ba be mi'rïcä ngwuja'ri.

³⁰ Gwenene nyängä lima lenge ndi ari nga gwülingidi ngwuja'ralu 'dar, nga gwa'ti mänä ndi aar ang dijii otacalu. No yiminje gäbici nyängä lima ämni ndi ari nga gwïndi Ngwaalu."

³¹ A je be Yicu ci, "Ngaa lima be ämnälü gwodane?

³² A be gaji nggo gïndi, a gima ila gweneno ndi ari ngaa la badalu, dijii da ele 'dunu 'dünggüngün. Ngaa liny gatanalu jucü. A be äny gwä'tüdü jucü, änyängä gilo Papa gwe gwüny."

³³ Ngwuje ci, "Äny gwondaca je ngwuja'ri ngwee 'dar nunnu ngaa adatalu 'dünggüny, ndi ari ngaa gidiidlä, ngaa la mbuji yi'rendenya, a be or'temajar ndi ari äny gwuma dami didläyü!"

17

A Yicu otaci Papangalu gwani näji gwüngün

¹ Anni ma Yicu medaji ngwuja'ri ngwee, ngwü'di'rïyï ngwäy ngwombajidi kerala ngwari,

“Papa, gaji gima be ila, näjä Gijü guna nunnu aar ang Giji guna näjii.

² Ndi ari gima ang ätädä yelenya ngwüjälä 'dar, nunnu ngwätädä ngwüjü ngwanni ngwuma je ätädä miding gwudi gwur'taling.

³ A gwenene midi nggwee gwudi gwur'taling, gwuru ndi ari aar aang lenge ndi ari nga gwuru 'dogo Ngwaalu ngwanni ngwuru 'didanu na aar lenge Yicu Kirictung gwanni gwükäjängä.

⁴ Äny gwuma ang näjii ngene gidiyängälü, medaji gwe yiiru yanni yätädi nje nje ärri.

⁵ Näjiny be gwenene ngwäyänü ngwunga gwani Papa, näjii gwe gwanni gwätii nda gwele gwerre ndi didlä ji.”

A Yicu otaci Papangalu gwani ngwoo'ra ngwüngün

⁶ Ngwuci, “Lanni lätädi nje ngwüjänü ngwudi didlä, lima je enggaci liru lunga gwele nje be ätädä a lima 'dengenaci ngwuja'ri ngwunga.

⁷ Gweneno ngindenga lima lenge ndi ari yi'ral 'dar yanni yätädi nje, yindi 'dunggunga.

⁸ Ndi ari liminje enggaci ngwuja'ri ngwanni ngwätädi nje ngwuma aar je ämni. Na lima gu lenge 'didanu ndi ari äny gwü'tüdi 'dunggunga, a lima ämni ndi ari nga gwuru gwükäjiny.

⁹ Äny gwotacangalu gwani ngindenga, äny gwa'ti ang otacalu ngwüjii ngwudi didlä, a be äny gwotacangalu ngwüjii ngwanni ngwätädi nje, ndi ari ngwunga ngwuru.

¹⁰ Yere 'dar yüny, yunga yiru, na yere yunga 'dar yüny yiru. A nggwuma näjinii ngindenga le.

¹¹ Gito gwuru nggwa'ta be gwa jigidilä a be ngindenga la ji gididlä, a nggwadi ila 'dunggunga. Gwani Papa gwanni Gwuju'ru, rimiiti je yiima ye yidi ngwüriny ngwunga, ngwüriny ngwanni ngwätädi nje nunnu aar ru le'te pu, anaku ru nda gu le'te pu.

¹² Anni jiiny le, lati nje rime nje gu etadi ngwüriny ngwe ngwunga ngwanni ngwätädi nje, gwere gwa'ti gwuma dudi ngwube ru gwe'te pu gwudi yi'rany, ndi ari yanni yüllinä kitabalu aar mbuti.

¹³ A be gwenene äny gwadi ila 'dunggunga, nyi be ondaji ngwuja'ri ngwee äny nggwona ngene gididlä ndi ari a je gu jayanu gwüny onjadala.

¹⁴ Liminje enggaci ngwuja'ri ngwunga lima be ke ngwüjü ngwäy ngwudi didilä, ndi ari ngindenga lä'tüdii lidi didilä anaku aa'ti nyi gu rüdii gwudi didilä.

¹⁵ Otacalu gwüny gwa'ti ani nunnu nga je 'tüyü' gididlä, a be nunnu nga je gu etadi gidiyego'rr.

¹⁶ Ngindenga lä'tüdii ngwüjii ngwudi didilä, anaku aa'ti nyi gu rüdii gwudi didilä.

¹⁷ Ju'riya je 'didanu gwe, ngwuja'ri ngwunga ngwuru ngwanni ngwuru 'didanu.'

¹⁸ Anaku ükäjiny gu gididlä, liminje ükäjii 'to gididlä.

¹⁹ Gwani ngindenga, äny gwäbrinä nunnu a ngindenga 'to aar äbrinä 'didanu.'

A Yicu otaci Papangalu gwani ngwükirijin 'dar

²⁰ Ngwari, "Otacalu gwüny gwa'ti ani ngindenga 'doko jüçü, äny gwotacangalu 'to ngwüjü

ngwanni ngwadi ämni 'dünggüny ngwuja'ri ngwe ngwegen.

²¹ Ndi ari 'dar, aar ru le'te pu gwani Papa, anaku ja gu 'dünggüny nyi ji 'dunggunga. Ngindenga 'to aar ru le'te pu 'dengge, nunnu a ngwüjü ngwudi düdlä ämni ndi ari nga gwükäjiny.

²² Liminje ätädä näjing gwanni gwätädiny ndi ari aar ru le'te pu anaku ru nda gu le'te pu.

²³ Äny nggwo 'denggegen, nga ji 'dünggüny. Gäbïcä je aar gekajidi aar ru le'te pu aar gäbïci ngwüjü ngwudi düdlä aar lenge ndi ari nga gwükäjiny na ndi ari lämnä je anaku ämniy gu."

²⁴ Ngwari, "Gwani Papa, lïmïnï nje lanni liminje ätädä nyii le ji ngwaalu ngwanni ngwadi nyi gu ji, aar engga näjing gwüny gwanni gwätädiny, ndi ari nga gwämniy 'tu'tu düdlä da'tina ju.

²⁵ Gwani Papa gwanni gwüdünälü, ngwüjü ngwudi düdlä ngwa'ti ang lingïdi, a be nggwülingidängä, a gilee lüny lima lenge ndi ari nga gwuru gwükäjiny.

²⁶ Liminje enggaci ngang, na la o're linje enggaci mana, nunnu ämni gwanni gwämniy gwe ngwuji 'denggenanu a äny nyi ji 'denggenanu."

18

Aar määätä Yicung

(Mätä 26.47–56; Murkuj 14.43–50; Luka 22.47–53)

¹ Anni ma Yicu medaji otacing Ngwaalingalu, aar 'dï'rï ngwoo'ra ngwe ngwüngün aar dambu GÜlä gidi Kidroning. Dambal ngenone, daarti

diju gu didi ngwümüniti aar gu äni ngwoo'ra ngwe ngwüngün.

² A be nggwo gwani Yäwüdä gwanni gwuma gwurlanu Yicu gwe, gwülingidi ngwaalinga ngwoo ndi ari Yicunga ngwoo'ra ngwe ngwüngün lati gu jalu pid pid.

³ No a Yäwüdä ila gidaartanu ngwoktana gi'du gidi gwu'tulu na ngwangida ngwudi gobo ngwükäjä je ngwur'dal ngwanni ngwuru ngweleny na Ngwübärriji. Aar ila ligä länü yü'ri ye, ngwamba na yiiri.

⁴ Yilingidi je Yicu 'dar ndi ari yiru ange yanni yadi ji 'dünggüngün. Ngwu'tü ngwuje otacalu, "Yärü gwuru gwanni gwüminängää?"

⁵ Aar ci, "Yicu gwudi Najrang."

A je Yicu ci, "Äny gwuru nggwee." A Yäwüdä nggwo gwuming ge gwurlanu gwuju gwüdünädäär le.

⁶ Anni ma Yicu ari, "Äny gwuru nggwee," ngindenga aar o'rada gilu'ru aar ir'di giidiyängälü.

⁷ Ngwo're ngwuje otacalu mana, "Yärü gwuru gwanni gwüminängää?"

Aar ci, "Yicu gwudi Najrang."

⁸ A je Yicu ci, "Äny gwuca je äny gwuru nggwee." Ngwuje ci, "Manari ngaa limininy, gäbicär je gilee aar ele."

⁹ Yi'ral giyee yiju nunnu a ngwuja'ri äti ngwäyanü ngwanni ngwaru ngwe ndi ari, "Lanni läwädi nje, gwuminy 'ti dudiya gwere."

¹⁰ A Jamaan gwani Butruj gwätii galala ngwugwalli ngge mii'ri dinädä didi dir'dal danni diru

gi'ra ngwü'rídä länälü lidi gaama. (Dïnäd ndo dani Malguj.)

¹¹ A Yicu girinya Butrujing ngwuci, "Gwä'räjä galala käl güngün. Äny gwa'ti gwa iyï dïrbä danni dätädäär nyi Papa?"

Aar ele Yicu gwe ndi Ananiya

¹² A gwu'tulu gurnga le giru gi'ra gegen na ngwangida ngwudi gobo ngwanni ngwükäjä je ngweleny ngwudi Ngwüyäwüd määätä Yicung. Aar giki

¹³ aar ape aar gwe ele gwerre gwerre ndi Ananiya gwanni gwuru dünä ndi Giyaba gwuru dir'dal diru gi'ra dïdläyü ndoo.

¹⁴ Giyaba gwuru gwanni gwülädi Ngwüyäwüd ndi ari yijayana ndi dïjï de'te pu ayi ngwü'rídä ngwüjälü.

A Butruj nyï'rïnï Yicung

(Mätä 26.69–70; Murkuj 14.66–68; Luka 22.55–57)

¹⁵ A Jamaan gwani Butruj na doo'ra de'te mana gwujani Yicung. Ndi ari dïlíngïdì dir'dal danni diru gi'ra aar äni Yicunga le kubanu gidi dir'dal ndo diru gi'ra.

¹⁶ A be Butruj dünä gïlängïr poor. A doo'ra ndoo dïndär Butruj gwe dïlíngïdì dir'dal danni diru gi'ra, kwodalu ngwondaci dïnädä danni diru gera danni etadu gïlängïr, aar gäbïcï Butrujing ngwänï.

¹⁷ A dünäd diru gera gilängir otacalu ngwuci, “Nga gwa'ti mene rüdü gwe'te ngwoo'ranu ngwüngün. A gwä'tüde?”

A Butruj ci, “Äny gwä'tüdi.”

¹⁸ Gaji nggoo dirun djjilü a ngwünäd ngwangidanga le ngwudi gobo ngwükäjä je Ngwüyäwüd aar muji lïgä aar gu ji a Butruj 'to aar le ji ndi ji lïgälü.

*A dir'dal danni diru gi'ra otaci Yicungalu
(Mätä 26.59–66; Murkuj 14.55–64; Luka 22.66–
71)*

¹⁹ Kaji nggoo a dir'dal danni diru gi'ra otaci Yicungalu gwani ngwoo'ra ngwüngün na ngwuja'ri ngwanni ngwating je enggaci ngwüjü.

²⁰ A Yicu ci, “Äny gwondaca ngwüjü ngwudi dïdlä gilingenalu. Äny gwati ji giyomon 'dar ndi enggaci ngwüjü ngwämrä na kobo ganni gati gu Ngwüyäwüd o'rajidalu gwüpäng. Nggwa'ti ondaja ngwuja'ri ngwere yu'rimi.

²¹ Nga be arra miny otacalu? Otaca jalu lanni li'dingininy. Ngindenga 'didanu lïlingidi ngwuja'ri ngwanni ngwondaji nje.”

²² Anni ma gu Yicu ari no, a dangida de'te mi'i'ri ngwäyänü tired ngwuci, “Nga gwarra a gu be ondaci dir'dala diru gi'ra no.”

²³ A Yicu ci, “Manari äny gwabingu ngwuja'ri ngwere ngwanni ngwuki, inggida je, ma be ari ngwabingu nje ngwanni ngwätii ngwäyänü, nga be arra miny mi'i'ri?”

²⁴ A be Anan gwanni gwuru dir'dal danni diru gi'ra ape ngwudinga gwugekanalu ndi Guyaba gwanni gwuru dir'dal danni diru gi'ra.

²⁵ Anni ma Jamaan ji ndi ji giligä, aar otacalu aar ci, "Nga gwuru gwe'te ngwoo'ranu ngwüngüne? A gwä'tüde?"

A Butruj nyï'rïnï ngwari, "Äny gwä'tüdi."

²⁶ A dïnäd de'te ngwinädänü ngwudi dir'dal danni diru gi'ra dätäär gilinge dïnäd de danni dü'rïdädi Butruj länälü, ngwiyanu ngwuci, "Äny gwa'ta je änggädi ngaa liju Yicunga le gidaartanu didi ngwümiñite?"

²⁷ O're a Butruj nyï'rïnï ngwari gwä'tüdi. Kaji nggoo a gokto urra!

Aar ele Yicu gwe ndi Bilatij

(Mätä 27.1-2,11-14; Murkuj 15.1-5; Luka 23.1-5)

²⁸ Aar 'dï'rï aar ape Yicung ndi Giyaba aar gwe ele ngwu'dun ngwudi yeleny gideleny didi Rumang. Gwapaar dilu danu a Ngwüyäwüd 'donya ndi änï ngwu'dun ngwudi yeleny ndi ari aa'ti la rngï nono gwani yobo yegen nunnu aar jayi nono aar ele ndi eny Giyi'rïnyinä yidi Dambdanî.

²⁹ No a deleny dani Bilatij 'tüdä ngwuje otacalu ndi ari, "Yi'ral yiru ange yanni yärrï je dïjï ndee?"

³⁰ Aar ci, "Adinari da'ti ärrü yi'ral yere, da'ti dadi ar ang äpijä!"

³¹ A je be Bilatij ci, "Apar be ngaa gu pädä yelenya anaku aru gu ngwuja'ri ngwudi yobo yalu."

Aar ci, "Änyängä la'ti äti yelenya yanni yadi nje gäbïci nyii 'rinye dïjü ndee."

³² Ngwuja'ri ngwee ngwärränä nunnu aar mbuti yanni yaru ye Yicu ngwinggidi ndi ari gwadi ele ndi ayi awa.

³³ A Bilatij äni gidrü ngwurnida Yicung ng-wotacalu ngwuci, "Nga gwuru Deleny didi Ngwüyäwüde?"

³⁴ A Yicu ci, "Ngwuja'ri ngwee ngwunga ng-wuru gwalla ngwüji ngwuru ngwuca gu?"

³⁵ A be Bilatij ci, "Äny gwuru giilü gidi Ngwüyäwüde? Ngwüji ngwalu na ngwur'dal ngwanni ngwuru ngweleny ngwalu ngwuru ngwäpüjiny ngang. Yiru ange yanni yärrä je?"

³⁶ A Yicu ci, "Yeleny yüny yä'tüdä yidi didlä ndee, adinari a yeleny yüny ru yidi didlä ndee, ngwüji ngwüny ngwadi dugidi nunnu aa'ti ng-weleny ngwudi Ngwüyäwüd ngwuny määätä. A be gwenene yeleny yüny yiru yidi ngwaalu ngwu'ter."

³⁷ A Bilatij otacalu ngwuci, "A be nga gwuru delenye?"

Ngwube ci, "Nga gwätüyä ngwuja'ri ngwärenü ndi ari äny gwuru deleny. 'Didanu yiru giyee yanni yiğäbiciny nyi ila nyi lingeni gididlä nunnu nyi ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwuru 'didanu. Ngwüji ngwanni ngwugwuja 'didanung, ngwatiny geraji länii."

³⁸ A Bilatij ci, "Yiru ange yanni yiru 'didanu?" Yi'ral ye giyee, ngwü'tüdä mana ngwuci Ngwüyäwüd nu, "Äny gwa'ti mbojaja guru nggee yi'ral nono yere yadi nyi gu gekaji.

³⁹ A be yiru gidimürä dalu Giyi'rinyänä yidi Dambdani ndi ari äny gwata je gwä'däcä

dijälü de'te pu gididlä danni dümänängä nda je gwä'däcälü. A be gwenene, ngaa lïmïnä nda je gwä'däcä yärüngälü, nga je gwä'däcä 'Delenyalu didi Ngwüyäwüde?' "

⁴⁰ Aar ürrï dula 'dar aar ari, "Bäri, aa'ti gwa ang gwä'dädälü! Gwä'däcï nje Baraba-jingalu!" (Barabaj gwünyürtijä ngwelenyanu ngwuru du'ram.)

19

A Ngwüyäwüd 'tüyï ngwuja'ri aar 'rinye Yicung

¹ A deleny dani Bilatij ape Yicung aar pii lacal le.

² A gwu'tulu kwoy ngwügä dir'ta aar je giki Yicung ki'ra. Aar ape direda duri aar ulläcï.

³ Aar elada o're elada mana aar picälü yora ye aar ari, "Agannar delenya didi Ngwüyäwüd?" Aar pii ngwäyanü.

⁴ O're mana a deleny dani Bilatij 'tüdä ngwuci Ngwüyäwüd nu, "Äny gwada je 'tucä ngindeng nga je enggaci ndi ari gwa'ti nyi mbojaja yi'ral nono yere yanni yadi nyi gu gekaji."

⁵ Anni ma aar 'tüyä Yicung gwugenna ngwügä ki'ra na direda duri, a je deleny dani Bilatij ci, "Nginde gwuru nggwee!"

⁶ No, anni ma ngwur'dal ngwanni ngwuru ngweleny na ngwangida ngwegen engga, aar ürrï dula ari, "Pädi kü'rï! Pädi kü'rï!" A je be Bilatij ci, "Apar nga nga ngaa pä kü'rï. Äny gwa'ti nyi mbojaja yi'ral nono yere yadi nyi gu gekaji."

⁷ A Ngwüyäwüd mï'rïnälü ndar aar ari, “Änyängä läti yobo yäri a yobo yaru nu nginde gwa ayi. Ndi ari nginde gwuca ligo'ro lüngün gwuru Gijï gidi Ngwaalu.”

⁸ Anni ma gu Bilatij 'dingini ngwuja'ri ngwee no, a yedeny itani.

⁹ Ngwo're giräü ngwu'dun ngwudi yeleny ng-wotaci Yicungalu ngwuci, “Nga gwïndï ne gwe?” A Yicu gwugwundi ngwu'ti ondaca.

¹⁰ A Bilatij ci, “Nga gwa'donya ndiny ondaci?” Ngwuci, “Nga gwa'ti lïngïdï ndi ari äny gwäti yelenya ndi ang gatalu nyi äti yelenya ndi ang pä kü're?”

¹¹ A be Yicu ci, “Nga gwa'ti gwaadi äti yelenya yere a'tur 'dünggïny adinari aar je 'ti ätädi kerala. A gu no, gwanni gwapeny aar nyi ätädä ngang, gwuru gwanni gwärrä yi'ral yanni yikana.”

Aar obalu ndi ari a Yicu ayi

¹² 'Tu'tu kaji nggoo, ati Bilatij mïnï ndi gata Yicungalu, a be Ngwüyäwüd 'donya aar ürri dula aar ci, “Manari nga gwuma gatu guralu nggee ngwele, nga gwä'tüdï dimaad didi Gayijar deleny didi Rumang. Ndi ari gwere gwanni gwaru gwuru deleny, gwuru güwän gidi Gayijar deleny didi Rumang.”

¹³ Anni ma Bilatij 'dingini ngwuja'ri ngwee, ngwü'tüyä Yicung poor, ngwujalu gididu'rala didi yeleny ngwaalu ngwuhaar je ngwur'da ngwujalu mi'der a ngwani, “Jäbätä” Yibrïyängä.

¹⁴ Komon nggoo giru gidi Ja'rimani gwudi Ngwüyawüd giyomon yidi Yi'rinyinä yidi Damb-dani lingen le lüdünlä.

A Bilatij ci Ngwüyawüd "Deleny dalu diru ndee."

¹⁵ Aar be 'donya aar ürrü dula aar ari, "Apa! Apa! Pädi kü'rü." A je Bilatij otacalu, "Ii a je 'rinyiji delenya dalu?" A ngwur'dal ngwanni ngwuru ngweleny ci, "Änyängä la'ti äti delenya dere, deleny däri dani Gayijar diru 'dogo de'te pu didi Rumang."

¹⁶ Gwodanalu a je Bilatij ätädä Yicung nunnu aar pä kü'rü.

*Aar pä Yicung kü'rälä gimamindanu
(Mätä 27.32-44; Murkuj 15.21-32; Luka 23.26-43)*

¹⁷ No a gwu'tulu ape Yicung ngwüpini güü'rü güngün aar ele ngwaalu ngwani guya gidi gi'ra gidi dijji, (aar ani Jüljüjä Yibrüyängä).

¹⁸ Ngeneno aar gu pä kü'rälä ngwu'raminga le rom. De'te aar pädä kuyala gidi gängir na de'te kuyala gidi gaama. Aar be pä ngindeng gidiliganu.

¹⁹ A Bilatij ulli ngwuja'ri ngwuje mi'rä kü'rü ngwaru nu, YICU GWUDI NAJRANG DELENY DIDI NGWÜYAWÜD.

²⁰ Ngwüyawüd ngwonyadu aar uli ngwuja'ri ngwee ngwüllinä ngwullaar je Yibrüyängä, a Lätiniyängä na Yigirigiyängä. Ndi ari ngwaalu ngwanni ngwüpädäär gu Yicu kü'rü, ngwa'ti olanu kündär.

²¹ A be ngwur'dal ngwanni ngwuru ngweleny 'donya aar ci Bilatijing, "Nga 'ti ulla, 'Deleny didi

Ngwüyäwüd,’ A be ndi ari gur nggee giru garu giru deleny didi Ngwüyäwüd.”

²² A je Bilatij ci, “Yanni yiminje ulli, yiminje ulli.”

²³ Anni ma gwu'tulunga pä Yicung kü'ri, aar ape ngwureda ngwüngün aar je ge'te gu'ranu kwo'rongo ati dijii ape gu'ru ge'te ngwube jalu didi ngwanginu düg'rïnä laranu le'te pu 'tu'tu ki'ra 'di ngwobani koralu.

²⁴ Aar ape aar ari, “Aa'ti da ar diritanu. Gäbïcär ar gatu yi'ru yärü gwuru gwanni gwadi ape.”

Ngwuja'ri ngwee ngwuju nunnu yanni yülliñä gwerre kitabanu gidi Ngwaalu, aar mbuti ndi ari, “Lapu ngwureda ngwüny aar je genatanu aar gatu yi'ru ngwured ngwüny.” No yiru giyee yanni yärri je gwu'tulu.

²⁵ A nanni gwudi Yicu dünii gito gito ngwaalu ngwanni ngwüpädäär gu Yicung kü'ri na gwenggen gwudi Märiyäm gwuru gera na Märiyäm gwuru daw didi gur gani Kelabaj na Märiyäm gwani Mäjidälüyü.

²⁶ Anni ma Yicu engga nanning gwüngün na doo'ra düngün danni dating ämnii düdüncälü, ngwuci nanning gwüngün gwani Märiyäm, “Gwani daw, gjii gunga giru nggoo.”

²⁷ Na ngwuci do'ra düngün ndoo, “Nanni gwunga gwuru nggwoo.” ‘Tu'tu kaji nggoo a doo'ra ndoo ape nggwe ele 'dunu 'dünggüngün.

Yi'rany yidi Yicu

(Mätä 27.45–56; Murkuj 15.33–41; Luka 23.44–49)

28 Anni ma ji a Yicu engga ndi ari yi'ral giyee 'dar yima ärrinä nunnu aar mbuti yanni yüllinä kitabanu ganni gu'rin, ngwari, "Ng-wäädä ngwitiny."

29 Diti de'te diju ngeno donyadu di'ricala dula. Aar gu irtiyi libä, aar gekaji gidirula didi didirun aar gi'tiji ngwulem nunnu ngwiyi.

30 Anni mung je drü, a Yicu ari, "Yima mbuti." Ngwuja'ri ngwe ngwee, ngwümii'ri gi'ra ge a lig'i'rüm 'tü.

31 Gomon giru gidi Ja'rimani gidi Ngwüyawüd nunnu dilu danu ndoo, gomon gadi ru ganni giru Kwo'ra tä'ril gönü. La'ti mänä ngwangina ngwudi ngwüjji ngwayu aar ji giyü'rälä gomon nggee giru Kwo'ra tä'ril. Aar ci Bilatijing aar je pii yoranu yegen aar ayi puprang aar je ülläjälü.

32 No, a gwu'tulu ila ngwüpi yoranu yidi gur gidi gwerre gwerreng ganni giipädäär je kü'ri Yicunga le, o're aar je pänü yidi gur nggoo gi'ter.

33 A be anni ma aar ila ndi Yicu, aar mbuji gwuma ayi, aar 'ti kiya yora yüngün.

34 A be manni gwu'tulu gwe'te dugi giiri ge kimeranu a yin bälädälü na yaw kimeranu.

35 Gwanni gwänggädi yi'ral giyee, gwuru gwondaja ngwuja'ri ngwee a ngwuja'ri ngwüngün ngwätii ngwäyanü. Nginde gwülingidii ndi ari nginde gwati ondaji ngwuja'ri ngwätii ngwäyanü, ngwube ondaji ngwuja'ri ngwee nunnu ngaa ämni.

36 Yi'ral giyee yärrinä nunnu a ngwuja'ri ngwaru ngwe gitab äti ngwäyanü ndi ari, "Guya gere güngün ga'ti ga aar kiyi."

³⁷ A ngwe'te mana 'ter ngwaru, "Gwa ji gwa aar ombaji gwanni gwudugaar."

Gatidi gwudi Yicu

(Mätä 27.57-61; Murkuj 15.42-47; Luka 23.50-56)

³⁸ Gwodanalu, a gur ge'te ila gani Yüjib gati ji kündär gani Rama, ngwotaci Bilatijingalu ngwangina ngwe ngwudi Yicu. Kaji nggoo Yüjib nggwee gwuru doo'ra didi Yicu yu'rimi. Ndi ari gwiti yedeny Ngwüyawüd. Ngwapa ngwuja'ri gideleny dani Bilatij ngwila ngwape ngwangina ngwudi Yicu ndi gwu'tulu ngwe ele.

³⁹ Lindi Nikiidimüj gwe gwanni gwelaca Yicung gomon ge'te gwerre dilu de a Nikiidimüj apana ngwuuwa ngwülägänänü gündil ge ngwa ru rotela 'dii kwo'ra tä'r'il na tudini (75).

⁴⁰ A Ngindenga rom ape ngwangina ngwudi Yicu aar je bruti ngwuuwa ngwe aar je pä direda nono diru lari. Ngwüyawüd ngwati gu ape dümürä didi gatidi.

⁴¹ Ngwaalu ngwanni ngwüpädääär gu Yicu kü'ri, daarti diju gu däti dimomo dipidääär diyang da'ti aar gu gäti dijänü dere a'tur.

⁴² Ndi ari gomon giru nggoo gidi Ja'rimani gidi Ngwüyawüd, na anni ju dimomo gito gito, aar gu gatu Yicung ngeno.

20

Dimomo dundanu

(Mätä 28.1-8; Murkuj 16.1-8; Luka 24.1-12)

¹ Gomon ganni giru gi'ra guyomon Kwo'ra tä'ril, ngwaalu ngwalu tümün tümün, a Märiyäm gwani Mäjidäliyä 'dii'ri ngwele gidimomalu ngwumbuji ndi ari dii'rimün kiy gidi dimomo dima äbränälü mbüny.

² No a nginde kwodalu ngwugwalajanu ngwila ndi Jamaan gwani Butruj doo'ra de danni dati Yicu ämni ngwuje ci, "Ngwüjü ngwuma ape Delenya gidimomanu da'ti nyi de lïngidi ngwaalinga dima aar ge'te ne!"

³ No Butruj na doo'ra ndoo di'ter 'dii'ri aar ele gidimomalu ndi aar ombaja yi'ral giyee.

⁴ Aar be gwalajanu ngindenga rom a gur nggoo gïndär Butruj gwe, dalmacani ngwugatani Butrujing 'di ngwombani gwerre gwerre gidimomalu.

⁵ Ngwüllänü ngwombajidalu gidimomanu ngwenggada direda diru lari dipädäär Yicung nono dijalu ngwu'ti be ändi.

⁶ A be Jamaan gwani Butruj gwija gwodan anni mung obana, ngwänii gidimomanu ngwengga ngwureda

⁷ na dired didi gatidi na 'to danni dipädäär gi'ra nono, dipänidälü ngwügi'tinälü 'ter ngwured ngwoo.

⁸ Gwodanalu a doo'ra äni 'to ndoo dele dobana gidimomalu gwerre gwerre. Ngwengga yi'ral giyee ngwämnii.

⁹ (Ngindenga kaji nggoo la'ti gu na lïngidi ngwuja'ri ngwudi gitab ndi ari Yicu gwadi 'dii'ri giyi'ranyanu.)

¹⁰ A ngwoo'ra ngwo kwodalu aar o're 'dunu 'denggen.

A Yicu 'tädälü a Märiyäm gwani Mäjidäliyä engga

(Mätä 28.9-10; Murkuj 16.9-11)

¹¹ A be Märiyäm jina ndi dünädälä poor gidimomalu ngwuji ndi ari. Anni mung ji ndi ari, ngwüllänü gwadi ombajidi gidimonanu,

¹² ngwenggada yi'rrä rom yigenna ngwureda ngwubidu pupu'rul yijalu ngwaalu ngwanni ngwügätääär gu Yicung. Ge'te jada ki'ra na ge'te jada giyora.

¹³ Aar otacalu aar ci, "Gwani daw, a gwarra ma ang ari?"

Ngwuje ci, "Lima ape Delenya düny, a gwa'ti nyi gwe lïngïdï ngwaalinga gwuma aar ge'te ne."

¹⁴ Ngwuja'ri ngwe ngwee, nggwurlalu ngwengga Yicung gwüdüñü ngenone, ngwu'ti be lïngïdï ndi ari Yicu gwuru.

¹⁵ A Yicu ci, "Daw ndee, nga gwarra ma ang ari? Yärü gwuru gwümänängä?"

Ngwuji ndi ari dïjï diru didi daarti ndoo, ngwuci, "Gwani doorta, manari gwuma ang ape, enggaciny gwe ngwaalinga ngwanni gwuma gu ge'te nyi ape."

¹⁶ A Yicu ci, "Märiyäm."

Ngwugwurla nono ngwurnidi gwelleny Yärmïyängä ngwuci, "Gwani Doorta düny!"*

¹⁷ A Yicu ci, "Nyi 'ti akana nono. Ndi ari äny gwa'tina ïndï ndi Papa gwüny. O'ra manni ang ele ngwängäri nga je ci, 'Äny nggwadi o're ndi Papa gwüny na Papa gwalu, nyi o're Ngwaalu gwüny na Ngwaalu ngwalu.' "

* **20:16 20.16** Ngwuja'ri ngwee Yärmïyängä ngwari Räbbünï.

¹⁸ A Märïyäm gwani Mäjidäliyä ape ngwuja'ri ngwuje äpijji ngwo'ra ngwudi Yicu, ngwuje ci, "Äny gwuma enggada Delenya!" Ngwuje ondaci ngwuja'ri ngwucung ngwe.

*A Yicu 'täcä ngwo'ralu ngwüngün
(Mätä 28.16–20; Murkuj 16.14–18; Luka 24.36–49)*

¹⁹ Gomon nggoo giru gi'ra giyomon Kwo'ra tä'ril digera de, anni ma ngwoo'ra ngwudi Yicu o'rajidalu gwüpäng, aar längitini gidrü yedenyo ngweleny ngwudi Ngwüyawüd. A Yicu ila ngwuje aganni ngwüdüni gidiliganu 'degegen. Ngwuje aganni ngwuje ci, "A adatalu ji 'danggalu!"

²⁰ Anni mung je gu ci no, ngwuje enggaci yubu'ru yidi ngwümmä ngwuy na kimere. Anni ma ngwoo'ra ngwudi Yicu engga Yicung, a je jayanu apani.

²¹ A je Yicu aganni mana ngwuje ci, "A adatalu ji 'danggalu! Anaku ükäjäriny gu Papa nggwa je ükäjji 'to."

²² Ngwuja'ri ngwe ngwee, ngwuje büdä nono düwä de ngwuje ci, "Apar Ligii'rimä lanni Liju'ru.

²³ Ma aang düdänijji dïjänü dere ndi ape gwüngün gwanni gwuki, da aar düdänijänü, ma aang 'ti düdänijänü, da'ti da aar düdänijänü."

A Yicunga mbudi Tumaj gwe

²⁴ A Tumaj gwanni gwuru Dänggil gwuru ngwo'ranu ngwudi Yicu ngwoo 'dï na rom (12) gwa'ti aar ju ngwoo'ra ngwe ngwudi Yicu gaji ganni giindi ge Yicu.

25 A be ngwoo'ra ngwoko ngwoo ondaci aar ci,
“Änyängä länggädi Delenya.”

Ngwuje be ci, “Minyi 'ti änggädi yubu'ru yidi mijamir ngwuy ngwüngün nyi ge'te gomon güny ngwaalu ngwanni ngwüpädääär gu mijamir na nyi ge'te guy güny kimere ganni gidugaar gu, ya'ti yinje ämni.”

26 A gomon gi'ter giyomon kwo'ra tä'rİL, o're a ngwoo'ra ngwudi Yicu ji ndi o'rajidalu ngwu'dun ngwe'te ngwe'te aar ji Tumajinga le ngwängir ngwülängitänä. A be Yicu ila ngwüdünlä gidiliganu 'denggen ngwuje aganni ngwuje ci, “A adatalu ji 'danggalu.”

27 Ngwube ci Tumajing, “Ge'ta guy gunga ngene, änggädi ngwuy ngwüny dingada guy gunga kimere güny. Gäbici ümümängänü nga ämni.”

28 A Tumaj ci, “Gwani Deleny düny na Ngwaalu ngwüny.”

29 A Yicu ci, “Nunnu a gwuminy engga nga be ämni 'dünggüny. Lonjacaar je lanni la'ti nyi änggädi, aar be ämni 'dünggüny.”

30 A Yicu ärrü yi'remna yidi yiima yonyadanu ngwäyänü ngwudi ngwoo'ra ngwüngün, ya'ti yüllinä kitabanu nggee.

31 A be giyee yüllinä nunnu ngaa ämni ndi ari Yicu gwuru gwanni Gwubrutaar yelenya, gwuru Gijii gidi Ngwaalu na ämni gwe 'dünggüngün, ngaa la mbuji miding gwudi gwur'taling ngwüriny ngwe ngwüngün.

21

A Yicu 'täcä ngwo'ralu ngwoko ngwüngün

¹ O're mana a Yicu 'täcä ngwo'ralu ngwüngün gito gito giyaw yani Täbiriyyä. Yi'ral giyee yiju no,

² Butruj gwani Jamaan na Tumaj (gwuru Dänggil) na Nataniyal gwanni gwati ji ngwaalu ngwani Kana Jälil, na yiji yidi Jäbädi rom, na ngwoo'ra mana rom, ngindenga 'dar liju gwüpäng.

³ A Jamaan gwani Butruj 'dii'ri ngwuje ci, "Äny gwadi ele ndi umma ngwuuma."

Aar ci, "Ar ele gwüpäng." Aar 'tü ar ülli gibälükänü aar 'ti mätii gonyalu gere dilunga ndoo.

⁴ 'Tu'tu dilu danu, a Yicu ele ngwüdünnä kümämü, aa'ti ngwoo'ra ngwüngün lïngidii ndi ari gwuru.

⁵ Ngwuje urnidi ngwuje ci, "Lani ngwumaad ngwüny, ngaa la'ti mätii nguumaluu ngwere?"

Aar ci, "Bäri."

⁶ Ngwuje be ci, "Gätädär ngwü'dibä kuyala gidi gaama gidi bälükä ngwa je be mbuja ngwoko." Anni ma aar gatu ngwü'dibä, a ngwuum i'däti ngwonyadu 'di a je ngwü'dibä näci ndi aar je oda.

⁷ A doo'ra danni dati Yicu ämnii ci Butrujing, "Deleny diru!" Anni ma gu Jamaan gwani Butruj 'dingini ngindeng no ndi ari, "Deleny diru," ngwape direda düngün ngwüpäni nono (ndi ari gwujalu ngwanginu ngwanu) ngwumi'ri giyaw.

⁸ A ngwoo'ra ngwoko gwujani bälükä gwe aar oda ngwuma ngwü'dibä ngwe ngwonyadu

ndi ari la'ti ola ngwaalinganu kİMämü gito gito ngwaru bränü kÜÜ'rİ tudini (100).

⁹ Anni ma aar 'tüdä kİMämü, aar engga ligä liru yirang lİMÜjİNä liju gu ngwuumala a yon ji.

¹⁰ A je Yicu ci, "Ilar ngwuum ngwe ngwoko ngwanni ngwuma je umma gwenene!"

¹¹ A Jamaan gwani Butruj allu gİBälükälä ngwülläjä ngwü'dibälü kİMämü. Ngwü'dibä ngwonyadu ngwuumanu ngwuru kÜÜ'rİ tudini na 'dİ tudini tä'rİl (153). Ngwuum ngwe ngwee ngwonyadu no, aar 'ti ü'rİ'tiyä ngwü'dibänü.

¹² A je Yicu ci, "Ilar ang eny." Aa'ti gwere ngwoo'ranu ngwüngün ädïnä ndi otacalu ndi ari, "Nga gwani yärü?" Ngindenga lİLingidï ndi ari nginde gwuru gwani Deleny.

¹³ A Yicu ila ngwape yona ngwuje ätädä ngwuje ätädä 'to ngwuum.

¹⁴ Ngwuja'ri ngwee ngwuru ngwanni ngwuru yomonalu tä'rİl (3) a ye Yicu 'täcä ngwo'ralu ngwüngün anaku ma gu Ngwaalu 'dİ'rİyälü giyl'ranyanu.

A Yicu iye Butrujinganu

¹⁵ Anni ma aar medaji enying, a Yicu ci Butrujing, "Gwani Jamaan gjijä gidi Yuna, nga gwämñänïny 'didanu ngindenga gilee?"

A Butruj ci, "Yäy gwani Deleny, nga gwülingidï ndi ari äny gwämñängä."

A Yicu ci, "Iya ngwangala ngwüny."

¹⁶ O're a Yicu ci, "Gwani Jamaan gjijä gidi Yuna, nga gwämñïny 'didano?"

Ngwuci, "Yäy gwani Deleny, nga gwülingidï ndi ari äny gwämñängä."

A Yicu ci, "Ombaja ngwangala ngwüny."

¹⁷ Ngwo're mana gomonanu 'tä'r'il ngwuci, "Gwani Jamaan gjii gidi Yuna, nga gwämninyye?"

A Butruj ümi ligoranu ndi ari gwuma Yicu ota-calu yomonanu tä'r'il ndi ari, "Nga gwämninyye?" Ngwuci, "Gwani Deleny, nga gwülingidii yi'ralalu 'dar. Nga gwülingidii ndi ari äny gwämnängä."

A Yicu ci, "Iya ngwangala ngwüny.

¹⁸ Nggwa ang ondaci 'didanu ndi ari, Ma ang 'di'rälü gwuru damal, nga gwati genne gwu'ren nga ele ngwaalu ngwaru ngwe ligor lunga. Ma be ru dümäyin, nga gwati gwalli guyanu aar ang dijji giki di'ter aar ang okta ngwaalu ngwa'ti je ligor lunga mänä nda gu ele."

¹⁹ Yicu gwondaja ngwuja'ri ngwee nunnu ngwinggidi yi'rany yanni yadi je Butruj ayi ngwuye näji Ngwaalinga. Ngwube ci, "Gwujaniny!"

²⁰ Anni ma Butruj gwurlalu ngwengga gilo lig-wujana je doo'ra danni dati Yicu ämni. (Doo'ra diru ndee danni dindrädi Yicung nono gwerre gaji ganni gijaar ge ndi eny digera de. Ngwuci, "Gwani Deleny, yärü gwuru gwanni gwada gwe gwurlanu?")

²¹ Anni ma Butruj engga, ngwutalu ngwari, "Gwani Deleny nda mine nginde?"

²² A Yicu ci, "Manari gwüminny nding jalu gwumidu 'di nyi o'ra, nga gwätii gu ange? Gwujaniny nga."

²³ A ngwuja'ri ngwee badalu ngwengganu 'dar ndi ari doo'ra ndoo da'ti da ayi. A be Yicu gwa'ti aru nginde gwa'ti gwa ayi. Gwaru 'doga,

Yuwana 21:24

civ

Yuwana 21:25

“Manari gwümïnïny nding jalu 'di nyi o'ra, nga gwätï gu ange?”

²⁴ Doo'ra ndoo diru ndee dondaja ngwuja'ri ngwee ngwuru danni dullu je. A lïlïngïdï ndi ari ngwuja'ri ngwüngün ngwätï ngwäyänu.

²⁵ Yi'ral yi'ter yonyadu yärrï je Yicu 'to. Adinari yullaar je 'dar, ngwaalu ngwa'ti ngwadi ji gïdïdlä ngwudi ape yitab yanni yaadi üllïni.

cv

**Laro
Laro NT**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Laro

Contributor: ECS Diocese of Khartoum Translation Department

This text box needs to have content for PT9 to upload is to the DBL.
All rights reserved.

2025-05-10

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 10 May 2025 from source
files dated 10 May 2025

80c639f7-4569-5ffa-a77d-5df4c223631f